

# PRODUKTKATALOG

## CATALOGUE DES PRODUITS

MIT UNSEREN PRODUKTEN  
UND DIENSTLEISTUNGEN  
SEHEN SIE IMMER GUT AUS.

AVEC NOS PRODUITS ET  
SERVICES VOUS ÊTES TOUJOURS  
BIEN ÉQUIPÉ.





# ANWENDUNGSGEBIETE APPLICATIONS

## INNENANWENDUNGEN | POUR UTILISATION À L'INTÉRIEUR



Trockenwände  
Cloisons sèches



Böden und Unterböden  
Sols et sous-parquet



Verzierungen,  
Verkleidungen, Sockelleisten  
Ebénisterie, plinthes  
et listes



Isolierungen  
Isolations

## AUSSENANWENDUNGEN | POUR UTILISATION À L'EXTÉRIEUR



Aussenverkleidungen,  
Beklankung und Fassaden  
Bardage façade,  
panneaux



Dachdecken  
Lambrissage de toit



Holzbau (Rahmen- und  
Skelettbau)  
Construction en bois,  
liteaux



Zaubau  
Clôture, palissade

## INDUSTRIELLE ANWENDUNGEN | POUR APPLICATIONS INDUSTRIELLES



System- und Modul-Bau  
Elémentes préfabriqué du  
bois, construction modulaire  
en bois



Paletten und Holzkisten  
Palettes et caisses



Innenausbau und Schreiner  
Menuiserie intérieur et  
menuiserie



Möbel und Kleinkonstruktionen  
Meubles et petites  
constructions en bois



N62FN5P-E

**NEU  
NOUVEAU**



GF9033-E

**NEU  
NOUVEAU**



IC60-1-E

**NEU  
NOUVEAU**

## NEUHEITEN NOUVEAUTÉS

### BOSTITCH-GERÄTE | APPAREILS BOSTITCH

GF9033-E		6
FN1664SP-E	SMARTPOINT	32
N62FN5P-E	SMARTPOINT	34
BT1855SP-E	SMARTPOINT	37
IC50-2-E		22
IC60-1-E		22
N70 CB-1-E		25
BRÜNDLER SPENGLER-NAGLER		21
BRÜNDLER CLOUEUR FERBLANTERIE		

### NEU IM SORTIMENT | NOUVEAU DANS LE SORTIMENT

DEWALT STREIFEN-TROCKENBAUSCHRAUBER	88
DEWALT VISSEUSES POUR VIS À BANDE	



# INHALTSVERZEICHNIS

## SOMMAIRE

	Seite
<b>NAGELGERÄTE MIT BEFESTIGUNGSELEMENTEN</b>	<b>5 – 40</b>
Streifenagler	6 – 15
Anker- und Faustnagler	13 – 17
Dachpappen- und Spengler-Coilnagler	18 – 21
Coilnagler	22 – 30
Stauchkopfnagler	31 – 34
Betonnagler	35
Stiftnagler	36 – 40
<b>KLAMMERGERÄTE MIT BEFESTIGUNGSELEMENTEN</b>	<b>41 – 59</b>
Klammergeräte	42 – 57
Breit Rücken-Klammergeräte	58 – 59
<b>WELLENNAGLER, HANDGERÄTE UND RINGZANGEN MIT BEFESTIGUNGSELEMENTEN</b>	<b>61 – 70</b>
Wellennagler	62 – 63
Handgeräte	64 – 68
Ringzangen	69 – 70
<b>ZUBEHÖR ZU NAGEL- UND KLAMMERGERÄTE UND DRUCKLUFT-TRANSPORT</b>	<b>71 – 74</b>
Gerätekoffer	72
Oeler	72
Schlauchtrommeln und Schläuche	73 – 74
<b>KOMPRESSOREN</b>	<b>75 – 86</b>
Entscheidungshilfe	76
Modelle für jede Anwendung	77 – 86
<b>STREIFEN- UND MAGAZINSCHRAUBER MIT BEFESTIGUNGSELEMENTEN</b>	<b>87 – 94</b>
DEWALT Streifen-Trockenbauschrauber	88 – 89
DEWALT Zubehör und Verbrauchsmaterial	89 – 90
REICH Magazinschrauber	91 – 92
REICH Zubehör und Verbrauchsmaterial	93 – 94
<b>WEITERE PRODUKTE</b>	<b>95 – 99</b>
Kartonverschlussgeräte und Befestigungselemente	96
Automaten und Robotik von Bostitch	97
SIHGA-Befestigungstechnik	98
...und noch mehr	99
<b>ZUSATZLEISTUNGEN UND AGB</b>	<b>101 – 103</b>
Reparatur- und Leihgeräte-Service/ Lager- und Lieferbereitschaft	102
AGB	103

	Page
<b>CLOUEURS ET FIXATIONS</b>	<b>5 – 40</b>
Cloueurs à bandes	6 – 15
Cloueurs à crampons	13 – 17
Cloueurs pour carton bitumé et ferblanterie	18 – 21
Cloueurs en rouleau	22 – 30
Cloueurs de finition	31 – 34
Cloueur acier béton	35
Cloueurs pour pointes	36 – 40
<b>AGRAFEUSES ET FIXATIONS</b>	<b>41 – 59</b>
Agrafeuses	42 – 57
Agrafeuses pour agrafes larges	58 – 59
<b>CLOUEUR POUR ATTACHES ONDULÉES, OUTILS MANUELS ET PINCES À ANNEAU ET FIXATIONS</b>	<b>61 – 70</b>
Cloueur pour attaches ondulées	62 – 63
Outils manuels	64 – 68
Pinces à anneau	69 – 70
<b>ACCESSOIRES POUR CLOUEURS ET AGRAFEUSES PLUS ACCESSOIRES PNEUMATIQUE</b>	<b>71 – 74</b>
Coffret pour cloueurs et agrafeuses	72
Lubrificateurs	72
Accessoires pneumatique (enrouleur, tuyau, etc.)	73 – 74
<b>COMPRESSEURS</b>	<b>75 – 86</b>
Aide à la décision	76
Les modèles pour chaque application	77 – 86
<b>VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU ET EN BANDE</b>	<b>87 – 94</b>
DEWALT visseuse plaques de plâtre pour vis à bande	88 – 89
DEWALT accessoires et vis	89 – 90
REICH visseuse à chargeur	91 – 92
REICH accessoires et vis	93 – 94
<b>PLUS DE PRODUITS</b>	<b>95 – 99</b>
Outils pour fermeture de cartons et emballage	96
Bostitch automatiques et robots	97
SIHGA technique de fixation	98
...et de plus	99
<b>RESTATIONS SUPPLÉMENTAIRES ET CGV</b>	<b>101 – 103</b>
Service de réparation, remplacement et prêt d'ap- pareils/delais de livraison	102
CGV	103



## NAGELGERÄTE MIT PASSENDEN BEFESTIGUNGSELEMENTEN CLOUEURS ET FIXATIONS

### STREIFENNAGLER | CLOUEURS À BANDES

BOSTITCH	GF9033-E, BF33-E	6
BOSTITCH	F28WW-E	8
TJEP	GRF 34/100 HP	10

### STREIFENNAGLER | CLOUEURS À BANDES «BERTA»

BOSTITCH	BRT130-E	11
BOSTITCH	BRT160-E	12

### ANKER-/RUNDKOPF-STREIFENNAGLER | CLOUER À CRAMPONS

BOSTITCH	F21PL-E	13
----------	---------	----

### STREIFEN-ANKERNAGLER | CLOUEUR À CRAMPONS

BOSTITCH	MCN250-E	14
TJEP	KA 4060 GAS 2G	15

### COIL-ANKERNAGLER | CLOUEUR À CRAMPONS

TJEP	BC 60	16
------	-------	----

### KOMPAKTER STOTTER-NAGLER | CLOUEUR POUSSIF COMPACT

BOSTITCH	PN50-E, PN100K	17
----------	----------------	----

### DACHPAPPEN COIL-NAGLER | CLOUEUR POUR CARTON BITUMÉ

BOSTITCH	RN46K-1-E	18
----------	-----------	----

### SPENGLER COIL-NAGLER | CLOUEUR EN ROULEAU FERBLANTERIE

BOSTITCH	N58C-1SP	19
PASLODE	IM45 GN	20
BRÜNDLER	201601SP	21

### COIL-NAGLER | CLOUEUR EN ROULEAU

BOSTITCH	IC50-2-E, IC60-1-E	22
BOSTITCH	N58C-1-E, N66C-2-E	23
BOSTITCH	N70CB-1-E, N75C-2-E	25
BOSTITCH	N80CB-1ML-E, N89C-1P-E	26
BOSTITCH	N400C-1-E	27
TJEP	PC 90 HP	29
BOSTITCH	N512C-2-E	30

### STAUCHKOPFNAGLER | CLOUEUR DE FINITION

BOSTITCH	GFN1664K-E, FN1664-E	31
BOSTITCH	FN1664SP-E	32
BOSTITCH	N62FNB-E, N62FNB-E-SET	33
BOSTITCH	N62FNSE-E	34

### BETONNAGLER | CLOUEUR ACIER BÉTON

BOSTITCH	SB-HC50FN	35
----------	-----------	----

### STIFTNAGLER | CLOUEUR POUR POINTES

BOSTITCH	GBT1850K-E, BT1855-E	36
BOSTITCH	BT1855SP-E, SB-2IN1	37
BOSTITCH	M50PINS/50	39
BOSTITCH	TU-216-2330K-E	40



# STREIFENNAGLER CLOUEURS À BANDES

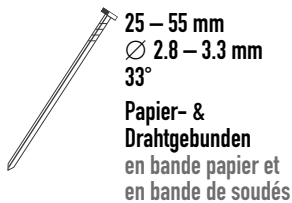
## BOSTITCH GF9033-E



**NEU**  
NOUVEAU

**GAS**  
GAZ

### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 Kein Kompr. nötig, schlauchlos  
Sans compresseur
- 2 Inkl. Koffer, 2 x Akku + Ladegerät  
Incl. coffret, chargeur et 2 accus
- 3 Kompaktes Magazin  
Magasin compact
- 4 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 5 Gürtelhaken  
Support de courroie

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBGF9033-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Gas   Gaz
Gewicht   Poids	3.42 kg
B/L/H   L/L/H	108/374/378 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 60
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	NEU, inkl. 2 Akkus, Ladegerät und Koffer NOUVEAU, incl. coffret, chargeur et 2 accus

### Anwendungen Applications

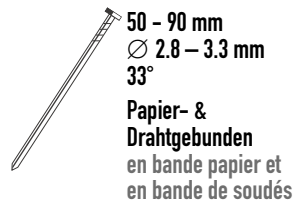


## BOSTITCH BF33-E



**AKKU**  
ACCU

### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 Akku-Gerät, schlauchlos  
Avec accu, sans compresseur
- 2 Inkl. Koffer, 2 x Akku + Ladegerät  
Incl. coffret, chargeur et 2 accus
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 Kostengünstiger Einsatz  
Utilisation économique
- 5 Kein Abfall  
Pas de déchets

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBBF33-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Akku   accu (2 x 18 V, 4.0 Ah Li-Ion)
Gewicht   Poids	4.2 kg
B/L/H   L/L/H	130/340/360 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 55
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	inkl. 2 Akkus, Ladegerät und Koffer incl. coffret, chargeur et 2 accus

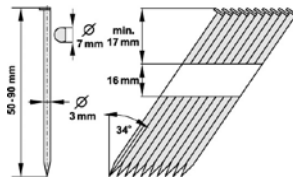
### Anwendungen Applications





# STREIFENNÄGEL POINTES EN BANDE

## STREIFENNÄGEL 33° POINTES EN BANDE 33°



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

**BOSTITCH** GF33PT-E, GF9033-E, F33PT-E, F33PTSM-E

### Streifen­nägel Papiergebunden, 33°, Glatt | Clous en bande papier, 33°, lisse

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBPT2863	2.8 x 63	2'200
VBPT2870	2.8 x 70	2'200

### Streifen­nägel Papiergebunden, 33°, Ring | Clous en bande papier, 33°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBPT28R50	2.8 x 50	2'200
VBPT28R63	2.8 x 63	2'200
VBPT28R75	2.8 x 75	2200
VBPT28R50G12	2.8 x 50	2'200
VBPT28R63G12	2.8 x 63	2'200
VBPT28R75G12	2.8 x 75	2'200

### Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: red;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: orange;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé

### Streifen­nägel Drahtgebunden, 33°, Glatt | Clous en bande soudés, 33°, lisse

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBWW2850	2.8 x 50	2'200
VBWW2863	2.8 x 63	2'200
VBWW2870	2.8 x 70	2'200
VBWW2880	2.8 x 80	2'200
VBWW2890	2.8 x 90	2'200
VBWW3180	3.1 x 80	2'200
VBWW3190	3.1 x 90	2'200
VBWW3190G12	3.1 x 91	2'200

### Streifen­nägel Drahtgebunden, 33°, Ring | Clous en bande soudés, 33°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBWW28R50	2.8 x 50	2'200
VBWW28R63	2.8 x 63	2'200
VBWW28R70	2.8 x 70	2'200
VBWW28R75	2.8 x 75	2'200
VBWW28R90	2.8 x 90	2'200
VBWW31R80	3.1 x 80	2'200
VBWW31R90	3.1 x 90	2'200
VBWW28R50G12	2.8 x 50	2'200
VBWW28R63G12	2.8 x 63	2'200
VBWW28R70G12	2.8 x 70	2'200
VBWW28R75G12	2.8 x 75	2'200
VBWW28R80G12	2.8 x 80	2'200
VBWW28R90G12	2.8 x 90	2'200
VBWW31R90G12	3.1 x 90	2'200

### Gaskartusche rot | Cartouche gaz rouge

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBFC80ML	80 ml / Gr. 165	2
für   pour GF33PT-E, GF9033-E 2		

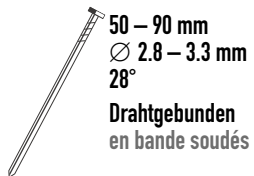


# STREIFENNAGLER CLOUEURS À BANDES

## BOSTITCH F28WW-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Gezackte Nase**  
Nez antidérapant
- 2 **Mit Oeler**  
Avec lubrificateur
- 3 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 **Tiefenanschlag per Knopfdruck**  
Réglage de profondeur par  
bouton-poussoir

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBF28WW-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.50 kg
B/L/H   L/L/H	133/508/355 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	90
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80-8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

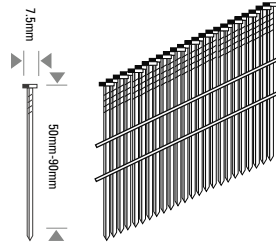
### Anwendungen Applications







# STREIFENNÄGEL 28° POINTES EN BANDE 28°



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH

F28WW-E, N100S

## Streifennägel Drahtgebunden, 28°, Glatt | Clous en bande soudés, 28°, lisse

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBS28055	2.8 x 55	2'000
■	VBS28060	2.8 x 60	2'000
■	VBS28065	2.8 x 65	2'000
■	VBS28070	2.8 x 70	2'000
■	VBS28075	2.8 x 75	2'000
■	VBS31065	3.1 x 65	2'000
■	VBS31070	3.1 x 70	2'000
■	VBS31075	3.1 x 75	2'000
■	VBS31080	3.1 x 80	2'000
■	VBS31085	3.1 x 85	2'000
■	VBS31090	3.1 x 90	2'000
■	VBS28050G8	2.8 x 50	2'000
■	VBS28065G8	2.8 x 65	2'000
■	VBS31090G8	3.1 x 90	2'000

## Streifennägel Drahtgebunden, 28°, Ring | Clous en bande soudés, 28°, annelé

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBS280R50	2.8 x 50	2'000
■	VBS280R65	2.8 x 65	2'000
■	VBS280R70	2.8 x 70	2'000
■	VBS280R75	2.8 x 75	2'000
■	VBS310R70	3.1 x 70	2'000
■	VBS310R75	3.1 x 75	2'000
■	VBS310R80	3.1 x 80	2'000
■	VBS310R90	3.1 x 90	2'000
■	VBS280R50G8	2.8 x 50	2'000
■	VBS280R60G8	2.8 x 60	1'999
■	VBS280R65G8	2.8 x 65	2'000
■	VBS280R70G8	2.8 x 70	2'000
■	VBS280R75G8	2.8 x 75	2'000
■	VBS310R75G8	3.1 x 75	2'000
■	VBS310R90G8	3.1 x 90	2'000

### Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé




# STREIFENNAGLER | CLOUEURS À BANDES «HIGH PRESSURE»

## TJEP GRF 34/100 HP

**HIGH PRESSURE**



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

 **GR-Nägels D-Kopf**  
Clou en barette GR  
50 – 100 mm  
Ø 2.8 – 3.4 mm  
34°  
Papiergebunden  
en bande papier

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Leicht und kompakt**  
Léger et compact
- 2 **Gute Ausgewogenheit**  
Bon équilibre
- 3 **No-Mark-Nase**  
No-Mark-Nez
- 4 **Einstellbare Schlagtiefe**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 **Hochdruck-Technik**  
Technologie High Pressure

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	TJEPGRF34/100HP
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.75 kg
B/L/H   L/L/H	104/350/353 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kontakt   séquentiel + contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	ca. 60
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	bis 30 bar   jusqu'à 30 bar
Bemerkung   Remarque	Passende Kompressoren S. 84 – 86, inkl. Koffer   Compresseurs correspondants à la page 84 à 86, incl. coffret


### Anwendungen Applications






### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

TJEP	TJEP GRF 34/105, GRF 34/105 GAS, GRF 34/90 LW, GRF 34/90 GAS, GRF 100 Compact SP, GRF 34/100, GN 100, GN 100 Compact
------	--

### GR Streifennägels Papiergebunden, 34°, Glatt Clous en bande papier GR, 34°, lisse

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
 TJEPGR28/63 GB	2.8 x 63	2'500
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

### GR Streifennägels Papiergebunden, 34°, Ring Clous en bande papier GR, 34°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
 TJEPGR28/63	2.8 x 63	2'500
 TJEPGR31/75	3.1 x 75	2'000
 TJEPGR31/98 RB	3.1 x 98	1'800
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

### Beschichtung Revêtement

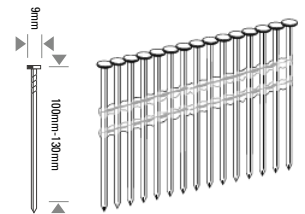
 blank   blanc	 Edelstahl   acier inoxydable
 Aluminium   aluminium	 feuerverzinkt   galvanisée à chaud
 phosphatiert   phosphatées	 verzinkt   galvanisé



# STREIFENNAGLER | CLOUEURS À BANDES

## «BERTA»

### BOSTITCH BRT130-E



#### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



100 – 130 mm  
 $\varnothing$  3.8 mm  
 21°  
 Kunststoffgebunden  
 en bande plastifiés

#### Pluspunkte Avantages

- 1 Hohe Eintreibkraft  
Fortement
- 2 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Einzel-Auslösung  
Déclenchement séquentiel
- 4 Hilfsgriff  
Poignée supplémentaire

#### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH BRT130-E, 518312, BRT160-E

#### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBBRT130-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	6.2 kg
B/L/H   L/L/H	139/546/445 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 46
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00 – 8.40 bar

#### Streifen Nägel Kunststoffgebunden, 21°, Glatt Clous en bande plastifiés, 21°, lisse

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBKN380100	3.8 x 100	1'250
VBKN380110	3.8 x 110	1'250
VBKN380120	3.8 x 120	1'250
VBKN380130	3.8 x 130	1'250

#### Streifen Nägel Kunststoffgebunden, 21°, Spiral Clous en bande plastifiés, 21°, spiralé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBKN380SP100	3.8 x 100	1'250
VBKN380SP110	3.8 x 110	1'250
VBKN380SP120	3.8 x 120	1'250
VBKN380SP130	3.8 x 130	1'250

#### Anwendungen Applications



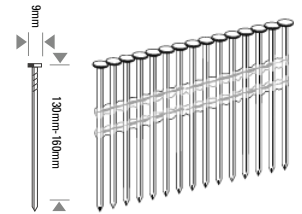
#### Beschichtung Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé



# STREIFENNAGLER | CLOUEURS À BANDES «BERTA»

## BOSTITCH BRT160-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



100 – 160 mm  
 $\varnothing$  3.8 – 4.6 mm  
 21°  
 Kunststoffgebunden  
 en bande plastifiés

### Pluspunkte Avantages

- 1 Hohe Eintreibkraft  
Fortement
- 2 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Einzel-Auslösung  
Déclenchement séquentiel
- 4 Hilfsgriff  
Poignée supplémentaire

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH BRT160-E, BRT160-B-E, 5381612

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBBRT160-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	6.9 kg
B/L/H   L/L/H	145/568/538 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 46
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00 – 8.00 bar

### Streifennägel Kunststoffgebunden, 21°, Glatt Clous en bande plastifiés, 21°, lisse

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBKN420130-1.6M	4.2 x 130	1'250
■	VBKN420130G8	4.2 x 130	1'250
■	V048.40420	4.6 x 145	1'000
■	V048.40425	4.6 x 160	900
■	V048.404258G	4.6 x 160	900

Bemerkung: Befestigungselemente von Seite 11 können ebenfalls verarbeitet werden.

Remarque: Les éléments d'assemblage de page 11, peuvent aussi être utilisés.

### Anwendungen Applications

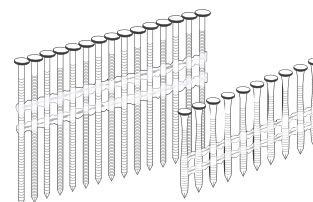
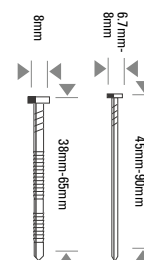


### Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé

# ANKER-/RUNDKOPF-STREIFENNAGLER CLOUER À CRAMPONS

## BOSTITCH F21PL-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



38 – 65 mm  
 $\varnothing$  4.0 – 4.1 mm  
 45 – 90 mm  
 $\varnothing$  2.5 – 3.3 mm  
 21°

Kunststoffgebunden  
 en bande plastifiés

### Pluspunkte Avantages

- 1 Zwei Geräte in einem  
Deux appareils en un
- 2 Einzel-Auslösung  
Déclenchement séquentiel
- 3 Tiefenanschlag per Knopfdruck  
Réglage de profondeur par bouton-poussoir
- 4 Kompaktes Nasendesign  
Nez compact
- 5 Anker Nase  
Nez pour connecteurs métalliques

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBF21PL-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.7 kg
B/L/H   L/L/H	133/517/355 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 50
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80–8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen

Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH F21PL-E

### Ankernägeln, Papiergebunden, 21°, Ring Clous crampons, en bande papier, 21°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung mm (B x L) Longueur mm	Inhalt/Karton Quan./Ct.
VBMCN400R40GAL	4.0 x 40	2'000
VBMCN400R50GAL	4.0 x 50	2'000
VBMCN400R60GAL	4.0 x 60	2'000

### Streifenägeln Kunststoffgebunden, 21°, Glatt Clous en bande plastifiés, 21°, lisse

Art.-Nr. Art. No.	Abmessung mm (B x L) Longueur mm	Inhalt/Karton Quan./Ct.
V048.40220	2.50 x 50 mm	7'000
V048.40260	2.80 x 50 mm	4'000
V048.40270	2.80 x 70 mm	4'000
V048.40300	2.80 x 80 mm	4'000
V048.40330	3.10 x 90 mm	4'000

### Beschichtung

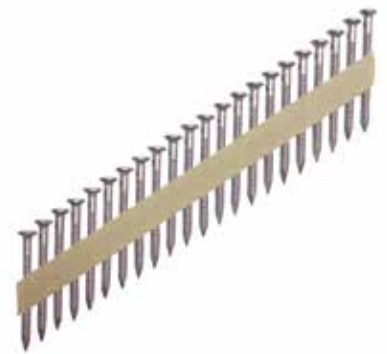
Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé

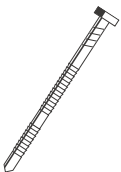


# STREIFEN-ANKERNAGLER CLOUEUR À CRAMPONS

BOSTITCH MCN250-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



40 – 60 mm  
Ø 4.0 mm  
33°  
Papiergebunden  
en bande papier

## Pluspunkte Avantages

- 1 **Anker-Nase**  
Nez pour connecteurs métalliques
- 2 **Kompaktes Magazin**  
Magasin compact
- 3 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 4 **Leerschuss-Sicherung**  
Blocage d'appareil

## Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH MCN250-E

## Ankernägeln, Papiergebunden, 33°, Ring Clous crampons, en bande papier, 33°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBPTMCN404R50G	4.0 x 50	2'000
VBPTMCN404R60G	4.0 x 60	2'000

## Gerätespezifikationen

### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBMCN250-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.63 kg
B/L/H   L/L/H	100/300/360 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 29
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80-8.40 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

## Anwendungen Applications



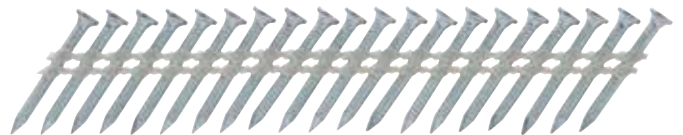
## Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: gray;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# STREIFEN-ANKERNAGLER CLOUEUR À CRAMpons

TJEP KA 4060 GAS 2G



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



40 – 60 mm  
∅ 4.0 mm  
34°

Kunststoffgebunden  
en bande plastifiés

## Pluspunkte Avantages

- 1 Kein Kompressor nötig, schlauchlos  
Sans compresseur
- 2 Einstellbare Schlagtiefe  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 genaues Einschlagen  
Clouant précise
- 4 Inkl. 2 x Akku und Ladegerät  
Incl. coffret, chargeur et 2 accus

## Befestigungselement passt zu Outils compatibles

TJEP KA 4060 GAS 2G, KA 2, KA 1, KA 1L, BS-2, BS-1, BS-1L

## Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	TJEPKA4060GAS
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Gas   Gaz
Gewicht   Poids	3.75 kg
B/L/H   L/L/H	115/364/392 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kompakt   séquentiel et contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 20
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80-8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. 2 Akkus, Ladegerät und Koffer incl. coffret, chargeur et 2 accus

## KA Anker Nägel, Plastikgebunden, 34°, Ring Clous crampons KA, en bande plastifiés, 34°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
TJEPKA40X40	4.0 x 40	2'400
TJEPKA40X50	4.0 x 50	1'800
TJEPKA40X60	4.0 x 60	1'600

## TJEP Ganzjahresgas | Gaz TJEP

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
TJEP GAS ROT	80 ml/ Gr. 165	12
TJEP GAS ROT	80 ml/ Gr. 165	2

Passend zu TJEP und anderen Marken  
Pour Tjep et d'autres marques

## Anwendungen Applications



## Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# COIL-ANKERNAGLER CLOUEUR À CRAMPONS

TJEP BC 60



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



35 – 60 mm  
Ø 4.0 mm  
15°

Kunststoffgebunden  
en bande plastifiées

## Pluspunkte Avantages

- 1 Magazin für 100 Nägel  
Magasin pour 100 clous
- 2 Einstellung der Magazinhöhe  
Magasin équipé d'un plateau mobile
- 3 Einstellbare Schlagtiefe  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 Gürtelhaken  
Support de courroie

## Befestigungselement passt zu Outils compatibles

TJEP

TJEP BC60

## Coil BC-Ankernägel, Plastikgebunden, 15°, Ring Clous crampons en rouleau BC, en bande plastifiées, 15°, annelé

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	TJEPBC40X40	4.0 x 40	1'600
■	TJEPBC40X50	4.0 x 50	1'200
■	TJEPBC40X60	4.0 x 60	800

## Gerätespezifikationen

### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	TJEPBC60
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.35 kg
B/L/H   L/L/H	100/278/317 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kompakt   séquentiel et contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00-8.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

## Anwendungen Applications



## Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé





# KOMPAKTER STOTTER-NAGLER CLOUEUR POUSSIF COMPACT

## BOSTITCH PN50-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



**Kopf** Ø bis 8 mm  
Ø de tête jusqu'à 8 mm  
**Lose**  
Mal fixé  
**Auf Anfrage**  
Sur demande


### Pluspunkte Avantages

- 1** Kompakt und leicht  
Léger et compact
- 2** In jeder noch so kleinen Ecke  
verwendbar  
Idéal pour enfoncer des  
pointes d'ancrages
- 3** Magnetische Haltespitze  
Embout magnétique

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBPN50-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.55 kg
B/L/H   L/L/H	63/80/107 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 1
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 8.60 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Ankernägel lose, in Kessel, Ring | Clous crampons mal fixé, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
 VBAN4X50G12H	4.0 x 50	1'000
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH PN100K



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



**Kopf** Ø bis 13 mm  
Ø de tête jusqu'à 13 mm  
**Lose**  
Mal fixé  
**Auf Anfrage**  
Sur demande


### Pluspunkte Avantages

- 1** Kompakt und leicht  
Léger et compact
- 2** In jeder noch so kleinen Ecke  
verwendbar  
Idéal pour enfoncer des  
pointes d'ancrages
- 3** Magnetische Haltespitze  
Embout magnétique

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBPN100K
Werkzeug-Typ   Type	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.31 kg
B/L/H   L/L/H	89/105/123 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 1
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Ankernägel lose, in Kessel, Ring | Clous crampons mal fixé, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
 VBAN4X50G12H	4.0 x 50	1'000
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

### Beschichtung Revêtement

 blank   blanc	 Edelstahl   acier inoxydable
 Aluminium   aluminium	 feuerverzinkt   galvanisée à chaud
 phosphatiert   phosphatées	 verzinkt   galvanisé



# DACHPAPPEN COIL-NAGLER CLOUEUR POUR CARTON BITUMÉ

BOSTITCH RN46K-1-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



19 – 45 mm  
 $\varnothing$  3.05 – 3.4 mm  
 15°  
 Drahtgebunden  
 En bande soudés  
 Extrabreiter 10.1 mm  
 Nagelkopf  
 Tête extra large à  
 10.1 mm

## Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBRN46K-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.7 kg
B/L/H   L/L/H	117/277/270 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 120
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	Variante: Modell RN46K-2-E mit Einzelauslösung Variante: Type RN46K-2-E avec déclenchement séquentiel

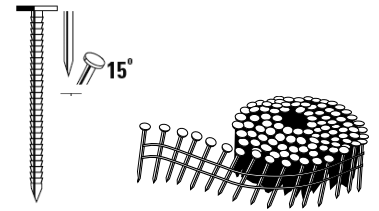
## Anwendungen Applications



## Pluspunkte Avantages

- 1 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 **Von der Seite beladbares Magazin**  
Chargement latéral
- 4 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 5 **Rutschfeste Puffer**  
Protections anti-chocs

## Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH RN46 alle Typen | RN46 tous le types

## Dachpappen-Nägel, Drahtgebunden, 15°, Ring, Kopf-Ø 10.1 mm Clous pour carton bitumé, en bande soudés, 15°, annelé, Ø de Tête 10.1 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBCR19DGAL	3.05 x 19	7'200
VBCR2DCGAL	3.05 x 22	7'200
VBCR2DGAL	3.05 x 25	7'200
VBCR3DGAL	3.05 x 32	7'200
VBCR4DGAL	3.05 x 38	7'200
VBCR5DGAL	3.05 x 45	7'200

## Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: gray;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# SPENGLER COIL-NAGLER

## CLOUEUR EN ROULEAU FERBLANTERIE

BOSTITCH N58C-1SP



### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations



25 – 55 mm  
 Ø 2.03 – 2.5 mm  
 15°  
 Drahtgebunden  
 En bande soudés

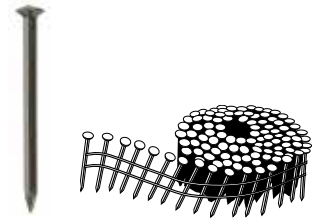
### Pluspunkte

Avantages

- 1 Spenglerausführung  
Version ferblanterie
- 2 Aluminium-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Schlagfestes Magazin  
Chargeur résistant aux chocs
- 4 Kipffest auf Arbeitsfläche  
Stabilité d'utilisation
- 5 Kompaktes Nasendesign  
Nez compact

### Befestigungselement passt zu

Outils compatibles



BOSTITCH N58C-1SP

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN58C-1SP
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.4 kg
B/L/H   L/L/H	133/338/423 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Spengler-Nägels, Drahtgebunden, 15°, Ring, Kopf-Ø 6.3 mm

Clous ferblanterie, en bande soudés, 15°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■ VBN55E-230R25BIA	2.3 x 25	15'400

### Eternitnägels, Drahtgebunden, 15°, Ring, Kopf-Ø 7 mm

Clous pour eternit, en bande soudés, 15°, annelé, Ø de Tête 7 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■ VBN55E-230R35G8	2.3 x 35	12'600
gelbverzinkt   galvanisé jaune		

### Anwendungen

Applications



### Beschichtung

Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# SPENGLER COIL-NAGLER

## CLOUEUR EN ROULEAU FERBLANTERIE

### PASLODE IM45 GN



#### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 45 mm  
 Ø 2.5 – 2.8 mm  
 0°  
 Kunststoffgebunden  
 En bande plastifiés

#### Pluspunkte Avantages

- 1 **Kein Kompressor nötig, schlauchlos**  
Sans compresseur
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 **Inkl. zweiter Akku**  
Incl. deux accus
- 4 **Inkl. Gerätekofter**  
Incl. coffret

#### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

PASLODE IM45 GN

#### Haftennägel DIN 1052, Kunststoffgebunden, 0°, Ring Clous ferblanterie DIN 1052, en bande plastifiés, 0°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
<span style="background-color: yellow;">■</span> PASLODE280R25_A2	2.80 x 25	1'000
Inkl. Treibstoffzellen   incl. gaz		
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

#### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	PASLODE IM45 HAFTEN
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Gas   Gaz
Gewicht   Poids	2.87 kg
B/L/H   L/L/H	135/296/335 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 125
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	Bis 1000 Eintreibvorgänge pro Treibstoffzelle, inkl. Koffer, 2 Akkus und Ladegerät Jusqu'à 1000 shots par patrone de gaz incl. coffret, chargeur et 2 accus

#### PASLODE Treibstoffzellen orange PASLODE bonbonnes de gaz, orange

Art.-Nr. Référence	Inhalt Contenu	Inhalt/Karton Quantité par boîte
PASLODE Treibstoffzellen orange PASLODE bonbonnes de gaz, orange	 30 ml	2
Für ca. 1000 Eintreibungen   pour ca. 1000 shots		

#### Anwendungen Applications



#### Beschichtung Revêtement

<span style="background-color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="background-color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="background-color: purple;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="background-color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="background-color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="background-color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# SPENGLER COIL-NAGLER

## CLOUEUR EN ROULEAU FERBLANTERIE

BRÜNDLER 201601SP



**NEU**  
NOUVEAU

### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations



25 – 50 mm  
 $\varnothing$  2.5 – 3.5 mm  
 15°  
 Kunststoffgebunden  
 En bande plastifiés  
 Bis Kopf –  $\varnothing$  8.2 mm  
 $\varnothing$  de tête jusqu'à  
 8.2 mm

### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Leicht und kompakt**  
Léger et compact
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 4 **Grosse Magazinkapazität**  
Grande capacité à la magazine

### Befestigungselement passt zu

Outils compatibles

Bründler 201601SP

**Spenglernägels, Kunststoffgebunden, 15°, Ring, Kopf –  $\varnothing$  7 mm**  
**Clous ferblanterie, en bande plastifiés, 15°, annelé,  $\varnothing$  tête 7 mm**

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm ( $\varnothing$ x L) $\varnothing$ x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■ VBCN-AG25/25 NIR	2.5/2.8 x 25	3'600
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

### Gerätespezifikationen

#### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	201601SP
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.93 kg
B/L/H   L/L/H	136/295/300 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel und kontakt   séquentiel et contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 200
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00 – 8.00 bar
Bemerkung   Remarque	NEU! inkl. Koffer   NOUVEAU! incl. coffret

### Anwendungen

#### Applications



### Beschichtung

#### Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH IC50-2-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 50 mm  
 $\varnothing$  1.6 – 2.5 mm  
 15°  
 Drahtgebunden  
 En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Leicht und kompakt**  
Léger et compact
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 **Schlagfestes Magazin**  
Chargeur résistant aux chocs
- 4 **Staub- und Schmutzschutz**  
Cache de protection contre la poussière et les débris

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBIC50-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.0 kg
B/L/H   L/L/H	128/285/305 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 350
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar
Bemerkung   Remarque	NEU! Variante Modell IC50-1-E mit Kontaktauslösung NOUVEAU! Variante Type IC50-1-E avec déclenchement contact

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH IC60-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 60 mm  
 $\varnothing$  2.0 – 2.65 mm  
 15°  
 Drahtgebunden  
 En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Kontakt-Auslösung**  
Gâchette simple sécurité
- 2 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 3 **Schlagfestes Magazin**  
Chargeur résistant aux chocs
- 4 **Kompakt und robust**  
Compact et robuste

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBIC60-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.58 kg
B/L/H   L/L/H	133/280/270 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 350
Arbeitsdruck   Arbeitsdruck	4.90 – 7.00 bar
Bemerkung   Bemerkung	NEU!   NOUVEAU!

### Anwendungen Applications





# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH N58C-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 55 mm  
Ø 2.03 – 2.5 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Schlagfestes Magazin  
Chargeur résistant aux chocs
- 3 Kipfest auf Arbeitsfläche  
Stabilité d'utilisation
- 4 Staub- und Schmutzschutz  
Cache de protection contre la poussière et les débris
- 5 Kompaktes Nasendesign  
Nez compact

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN58C-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.68 kg
B/L/H   L/L/H	133/338/423 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH N66C-2-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



32 – 64 mm  
Ø 2.03 – 2.5 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Schlagfestes Magazin  
Chargeur résistant aux chocs
- 3 Kompaktes Nasendesign  
Nez compact
- 4 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 Inkl. Tragekoffer  
Incl. coffret

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

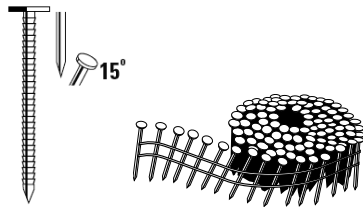
Art.-Nr.   Référence	SBN66C-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.99 kg
B/L/H   L/L/H	118/267/270 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 225
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Anwendungen Applications





# COILNÄGEL CLOUS EN ROULEAU



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

**BOSTITCH** IC50-2-E, IC60-1-C, N58C-1-E, N66C-2-E

## Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Glatt Clous en rouleau, bande soudés, 15°, lisse

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBN20325Q	2.03 x 25	31'500
■	VBN20330Q	2.03 x 30	28'000
■	VBN20335Q	2.03 x 35	24'500
■	VBN20340Q	2.03 x 40	24'500
■	VBN20345Q	2.03 x 45	21'000
■	VBN20350Q	2.03 x 50	17'500
■	VBN20355Q	2.03 x 55	17'500
■	VBN23045Q	2.3 x 45	16'500
■	VBN23050Q	2.3 x 50	13'200
■	VBN23055Q	2.3 x 55	13'200
■	VBN23064Q	2.3 x 64	9'600

## Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Ring Clous en rouleau, bande soudés, 15°, annelé

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBN203R25Q	2.03 x 25	31'500
■	VBN203R30Q	2.03 x 30	28'000
■	VBN203R32Q	2.03 x 32	28'000
■	VBN203R35Q	2.03 x 35	24'500
■	VBN203R38Q	2.03 x 38	24'500
■	VBN203R40Q	2.03 x 40	24'500
■	VBN203R45Q	2.03 x 45	21'000
■	VBN203R50Q	2.03 x 50	17'500
■	VBN203R55Q	2.03 x 55	17'500
■	VBN230R35Q	2.3 x 35	19'800
■	VBN230R40Q	2.3 x 40	16'500
■	VBN230R45Q	2.3 x 45	16'500
■	VBN230R50Q	2.3 x 50	13'200
■	VBN230R55Q	2.3 x 55	13'200
■	VBN230R64Q	2.3 x 64	9'600
■	VBN203R25G8	2.03 x 25	31'500
■	VBN203R30G8	2.03 x 30	28'000
■	VBN203R32G8	2.03 x 32	28'000
■	VBN203R35G8	2.03 x 35	24'500
■	VBN203R40G8	2.03 x 40	24'500
■	VBN203R45G8	2.03 x 45	21'000
■	VBN203R50G8	2.03 x 50	17'500
■	VBN230R55G8	2.3 x 55	13'200
■	VBN21R32SS316	2.03 x 32	10'500
■	VBN21R38SS316	2.03 x 38	7'000
■	VBN203R45BI	2.03 x 45	17'500
■	VBN230R45BI	2.3 x 45	13'200



## Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé

In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar (Jumbo-Coil, Schraub, Clinch-Point, gelbverzinkt, etc.)  
D'autres variantes disponibles (rouleaux jumbo, vis, clinch-point, galvanisé jaune, etc.)





# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH N70CB-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



38 – 70 mm  
Ø 2.5 – 3.1 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 2 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 3 **Schlagfestes Magazin**  
Chargeur résistant aux chocs
- 4 **Kontakt-Auslösung**  
Gâchette simple sécurité

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN70CB-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.6 kg
B/L/H   L/L/H	140/322/306 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 7.00 bar

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH N75C-2-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



38 – 75 mm  
Ø 2.3 – 3.1 mm  
15°  
Draht- und kunststoffgebunden  
En bande soudés et plastifiés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Gezackte Nase**  
Nez antidérapant
- 3 **Kunststoff-Nasenaufsatz**  
Adaptation anti-marques
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN75C-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.13 kg
B/L/H   L/L/H	124/264/356 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Pression d'utilisation	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications





# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH N80CB-1ML-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



38 – 80 mm  
Ø 2.5 – 2.8 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 4 **Schlagfestes Magazin**  
Chargeur résistant aux chocs

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN80CB-1ML-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.86 kg
B/L/H   L/L/H	140/306/336 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 7.00 bar

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH N89C-1P-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



50 – 90 mm  
Ø 2.5 – 3.1 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 2 **Tiefenanschlag per Knopfdruck**  
Réglage de profondeur par bouton-poussoir
- 3 **Kipffest auf Arbeitsfläche**  
Stabilité d'utilisation
- 4 **Stahl-Gehäuseschutz**  
Protections fixées sur un cadre en acier
- 5 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN89-1P-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.6 kg
B/L/H   L/L/H	133/311/355 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	Variante: Modell N89c-2K-E mit Einzel-Auslösung, inkl. Koffer Variante: type N89c-2K-E avec déclenchement séquentiel, incl. coffret

### Anwendungen Applications





# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH N400C-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



55 – 100 mm  
 $\varnothing$  2.8 – 3.8 mm  
 15°  
 Drahtgebunden  
 En bande soudés

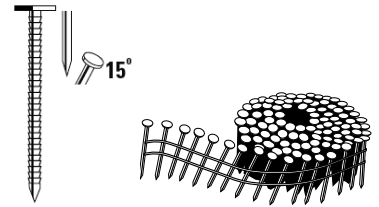
### Pluspunkte Avantages

- 1 Aluminium-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Hilfsgriff  
Poignée supplémentaire
- 3 Kipffest auf Arbeitsfläche  
Stabilité d'utilisation
- 4 Staub- und Schmutzschutz  
Cache de protection contre la poussière et les débris
- 5 Kompaktes Nasendesign  
Nez compact

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN400C-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	5.3 kg
B/L/H   L/L/H	133/338/423 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Anwendungen Applications



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH N70CB-1-E, N75C-2-E, N80CB-1ML-E, N89-1P-E,  
N400C-1-E

### Coilnägler Drahtgebunden, 15°, Glatt Clous en rouleau, bande soudés, 15°, lisse

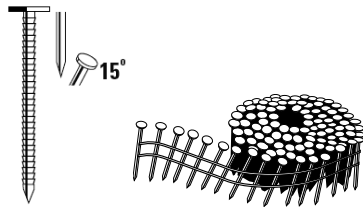
Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBFB23050Q	2.3 x 50	14'700
VBFB23055Q	2.3 x 55	12'600
VBFB23060Q	2.3 x 60	10'500
VBFB25050Q	2.5 x 50	9'900
VBFB25055Q	2.5 x 55	9'900
VBFB25060Q	2.5 x 60	9'000
VBFB25064Q	2.5 x 64	9'000
VBFB25070Q	2.5 x 70	9'000
VBFB28060Q	2.8 x 60	7'500
VBFB28065Q	2.8 x 65	7'500
VBFB28070Q	2.8 x 70	6'000
VBFB28075Q	2.8 x 75	6'000
VBFB28080Q	2.8 x 80	6'000
VBFB31080Q	3.1 x 80	5'400
VBFB31090Q	3.1 x 90	4'050
VBFB333100Q	3.33 x 100	4'050
VBFB28070G8Q	2.8 x 70	6'000
VBFB31080G8Q	3.1 x 80	4'050

### Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# COILNÄGEL CLOUS EN ROULEAU



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

**BOSTITCH** N70CB-1-E, N75C-2-E, N80CB-1ML-E, N89-1P-E,  
N400C-1-E

## Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Ring Clous en rouleau, bande soudés, 15°, annelé

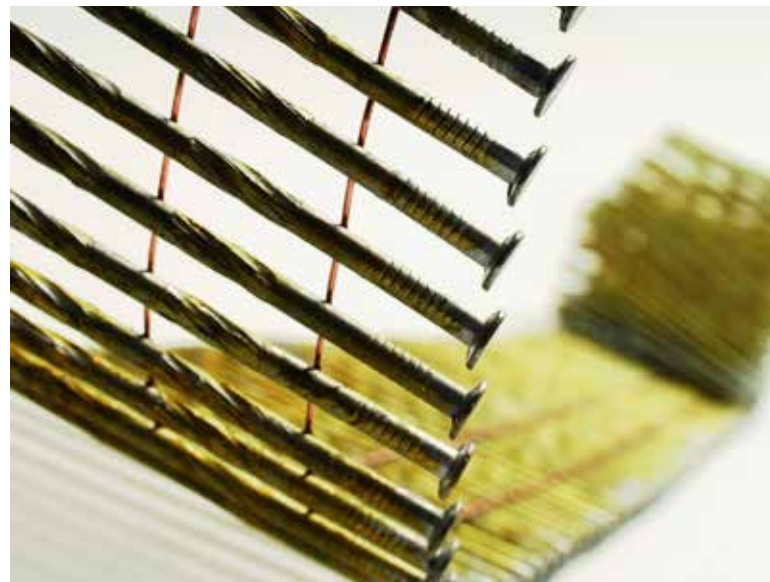
	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBF230R45A	2.3 x 45	10'800
■	VBF230R64Q	2.3 x 64	10'500
■	VBF250R40Q	2.5 x 40	13'860
■	VBF250R45Q	2.5 x 45	11'880
■	VBF250R50Q	2.5 x 50	9'900
■	VBF250R55Q	2.5 x 55	9'900
■	VBF250R60Q	2.5 x 60	9'000
■	VBF250R64Q	2.5 x 64	9'000
■	VBF250R70Q	2.5 x 70	9'000
■	VBF280R50Q	2.8 x 50	9'000
■	VBF280R65Q	2.8 x 65	7'500
■	VBF280R70Q	2.8 x 70	6'000
■	VBF280R75Q	2.8 x 75	6'000
■	VBF280R80Q	2.8 x 80	6'000
■	VBF280R90Q	2.8 x 90	6'000
■	VBF310R70Q	3.1 x 70	5'400
■	VBF310R80Q	3.1 x 80	5'400
■	VBF310R90Q	3.1 x 90	4'050
■	VBF333R90Q	3.33 x 90	4'050
■	VBF333R100Q	3.33 x 100	4'050
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar (Jumbo-Coil, Schraub, Clinch-Point, gelbverzinkt, etc.) D'autres variantes disponibles (rouleaux jumbo, vis, clinch-point, galvanisé jaune, etc.)			

## Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Ring Clous en rouleau, bande soudés, 15°, annelé

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBN203R25Q	2.03 x 25	31'500
■	VBN203R30Q	2.03 x 30	28'000
■	VBN203R32Q	2.03 x 32	28'000
■	VBN203R35Q	2.03 x 35	24'500
■	VBF25R55SS304Q*	2.5 x 55	7'920
■	VBF25R55SS316Q**	2.5 x 55	7'920
■	VBF25R64SS304Q*	2.5 x 64	3'600
■	VBF25R64SS316Q**	2.5 x 64	3'600
■	VBF25R70SS316Q**	2.5 x 70	5'400
■	VBF31R80SS304Q*	3.1 x 80	4'050
■	VBF31R80SS316Q**	3.1 x 80	4'050
■	VBF4.0SS50***	3.¼.0 x 50	6'000
■	VBF4.0SS60***	3.¼.0 x 60	4'800
* Edelstahl A2   Inox A2 ** Edelstahl A4, Linsenkopf   Inox A4, tête bombée *** Schraubnägeln in Edelstahl A2   clous vis Inox A2			

## Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé





# COIL-NAGLER | CLOUEUR EN ROULEAU «HIGH PRESSURE»

TJEP PC 90 HP



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



## Pluspunkte Avantages

- 1 High Pressure  
High Pressure
- 2 No-Mark-Nase  
Adaptation anti-marques
- 3 Einstellung der Magazinhöhe  
Magasin équipé d'un plateau mobile  
Für Draht- und Plastikgebundene  
Nägel
- 4 Pour clous bande soudés et  
bande plastifiés

## Gerätespezifikationen

### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	TJEP PC 90 HP
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.55 kg
B/L/H   L/L/H	124/292/318 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kontakt   séquentiel et contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 300
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	bis 30 bar   jusqu'à 30 bar
Bemerkung   Remarque	High Pressure! Passende Kompressoren auf Seite 84 – 86 inkl. Koffer Compresseurs correspondants à la page 84 à 86, incl. coffret

## Anwendungen

### Applications



## Befestigungselement passt zu Outils compatibles

TJEP CN 57, CN 70, CN 100 EPAL, TS 65P, PC 66, PC 90

## CN-Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Ring Clous en rouleau CN, bande soudés, 15°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
TJEP CN 25/50	2.5 x 50	9'000
TJEP CN 28/70	2.8 x 70	6'000
TJEP CN 31/90	3.1 x 90	4'000
In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar D'autres variantes disponibles		

## Beschichtung

### Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# COILNAGLER CLOUEUR EN ROULEAU

## BOSTITCH N512C-2-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



100 – 130 mm  
Ø 3.8 mm  
15°  
Drahtgebunden  
En bande soudés

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Hilfsgriff**  
Poignée supplémentaire
- 3 **Kipfest auf Arbeitsfläche**  
Stabilité d'utilisation
- 4 **Staub- und Schmutzschutz**  
Cache de protection contre la poussière et les débris
- 5 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact

### Gerätespezifikationen

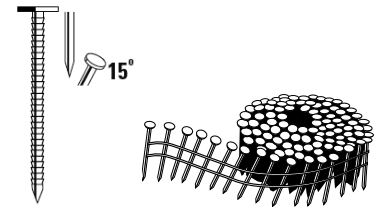
#### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN512C-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	6.0 kg
B/L/H   L/L/H	153/338/483 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 180
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH N512C-2E

### Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Glatt Clous en rouleau, bande soudés, 15°, lisse

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBN130P-380100Q	3.8 x 100	2'160
VBN130P-380110Q	3.8 x 110	2'160
VBN130P-380120Q	3.8 x 120	2'160
VBN130P-380130Q	3.8 x 130	1'440

In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar  
D'autres variantes disponibles

### Coilnägel Drahtgebunden, 15°, Ring Clous en rouleau, bande soudés, 15°, annelé

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBN130P-380R110Q	3.8 x 110	2'160
VBN130P-380R120Q	3.8 x 120	2'160
VBN130P-380R130Q	3.8 x 130	1'440

In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar  
D'autres variantes disponibles (rouleaux jumbo, vis, clinch-point, etc.)

### Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



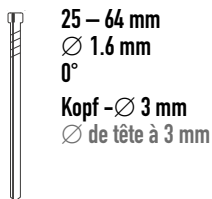
# STAUCHKOPFNAGLER CLOUEUR DE FINITION

## BOSTITCH GFN1664K-E



**GAS  
GAZ**

### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 Kein Kompressor nötig, schlauchlos  
sans compresseur
- 2 Kunststoff-Nasenaufsatz  
Adaptation anti-marques
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 Schnelles Laden  
Chargement rapide

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBGFN1664K
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Gas   Gaz
Gewicht   Poids	1.68 g
B/L/H   L/L/H	85/260/278 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 110
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	inkl. 2 Akkus, Ladegerät und Koffer incl. coffret, chargeur et 2 accus

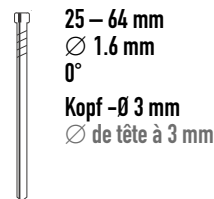
### Anwendungen Applications



## BOSTITCH FN1664-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 Verstellbares Auslösesystem  
Gâchette de sécurité réglable
- 2 Magnesium-Gehäuse  
Boîtier en magnésium
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 Kunststoff-Nasenaufsatz  
Adaptation anti-marques
- 5 Leerschuss-Sicherung  
Blocage d'appareil

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN75C-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.7 kg
B/L/H   L/L/H	86/302/289 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 110
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications





# STAUCHKOPFNAGLER CLOUEUR DE FINITION

BOSTITCH FN1664SP-E



**NEU**  
NOUVEAU

## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 64 mm  
Ø 1.6 mm  
0°  
Kopf - Ø 3 mm  
Ø de tête à 3 mm

## Pluspunkte Avantages

- 1 **SmartPoint** (sehr kleine Nase)  
SmartPoint (un petit nez)
- 2 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 3 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 **Leerschuss-Sicherung**  
Blocage d'appareil

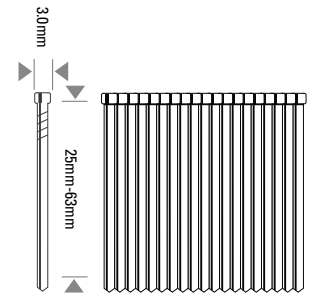
## Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBFN1664SP-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.8 kg
B/L/H   L/L/H	86/302/289 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 110
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	NEU! Gerät mit SmartPoint, inkl. Koffer NOUVEAU! Outil avec SmartPoint, incl. coffret

## Anwendungen Applications



## Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH **GFN1664K, FN1664-E, FN1664SP-E**

## Stauchkopfnägel, 0°, Kopf-Ø 3 mm | pointe tête-homme, 0°, Ø Tête 3 mm

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBSB16-1.00	1.6 x 25	5'000
■	VBSB16-1.25	1.6 x 32	2'500
■	VBSB16-1.50	1.6 x 38	2'500
■	VBSB16-1.50-1M	1.6 x 38	1'000
■	VBSB16-1.75	1.6 x 45	2'500
■	VBSB16-1.75-1M	1.6 x 45	1'000
■	VBSB16-2.00	1.6 x 50	2'500
■	VBSB16-2-25	1.6 x 57	2'500
■	VBSB16-2.50	1.6 x 65	2'500

## Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



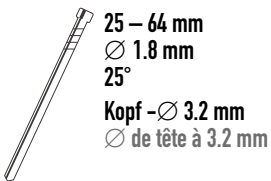


# STAUCHKOPFNAGLER CLOUEUR DE FINITION

## BOSTITCH N62FNB-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 2 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 3 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 **LED-Licht**  
Lumière LED

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN62FNB-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.8 g
B/L/H   L/L/H	92/360/296 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 129
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

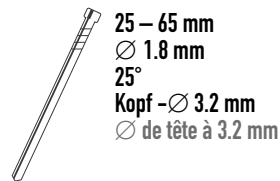
### Anwendungen Applications



## BOSTITCH N62FNB-E-SET



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Inkl. 3 Sicherungen + Metallkoffer**  
Incl. 3 sécurité + coffret métallique
- 2 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 3 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 **LED-Licht**  
Lumière LED

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN62FNB-E-SET
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.82 kg
B/L/H   L/L/H	92/360/296 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 129
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. 3 Sicherungen und Koffer. Sicherungen auch einzeln erhältlich. incl. 3 sécurité et coffret. Sécurités disponible séparément

### Anwendungen Applications





# STAUCHKOPFNAGLER CLOUEUR DE FINITION

## BOSTITCH N62FNSE-E



**NEU  
NOUVEAU**

### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **SmartPoint** (sehr kleine Nase)  
SmartPoint (un petit nez)
- 2 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 3 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 5 **LED-Licht**  
Lumière LED

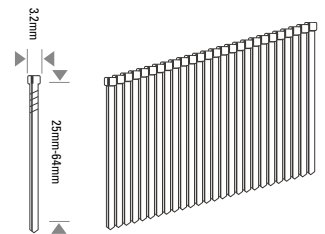
### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBN62FNSE-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.1 kg
B/L/H   L/L/H	92/360/296 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 129
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar
Bemerkung   Remarque	NEU! Gerät mit SmartPoint, inkl. Koffer NOUVEAU! Outil avec SmartPoint, incl. coffret

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles



**BOSTITCH N62FNB-E, N62FNSE-E**

### Stauchkopfnägels, 25°, Kopf-Ø 3.2 mm | Pointe tête-homme, 25°, Ø tête 3.2 mm

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBFN1516	1.8 x 25	3'655
■	VBFN1520	1.8 x 32	3'655
■	VBFN1524	1.8 x 38	3'655
■	VBFN1528	1.8 x 45	3'655
■	VBFN1532	1.8 x 50	3'655
■	VBFN1536	1.8 x 57	3'655
■	VBFN1540	1.8 x 64	3'655
■	VBFN1524SS	1.8 x 38	3'655
■	VBFN1528SS	1.8 x 45	3'655
■	VBFN1532SS	1.8 x 50	3'655
■	VBFN1536SS	1.8 x 57	3'655
■	VBFN1540SS	1.8 x 64	3'655

### Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé



# BETONNAGLER CLOUEUR ACIER BÉTON

## BOSTITCH SB-HC50FN



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



20 – 50 mm  
 $\varnothing$  1.8 mm  
 0°  
 Kopf- $\varnothing$  2.8 – 3.2 mm  
 $\varnothing$  de tête à 2.8  
 jusqu'à 3.2 mm

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Kunststoff-Nasenaufsatz**  
Adaptation anti-marques
- 3 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

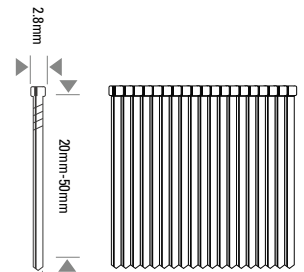
Art.-Nr.   Référence	SBHC50FN
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.98 kg
B/L/H   L/L/H	76/293/275 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH SBHC50FN



### Betonnägel HCFN | Clous pour béton HCFN

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBHCFN-15	1.8 x 15	3'000
VBHCFN-20	1.8 x 20	3'000
VBHCFN-30	1.8 x 30	1'500
VBHCFN-40	1.8 x 40	1'500
VBHCFN-50	1.8 x 50	1'500
Gehärteter Stahl   acier trempé		

### Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: gray;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# STIFTNAGLER CLOUEUR POUR POINTES

## BOSTITCH GBT1850K-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



15 – 55 mm  
 $\varnothing$  1.0 – 1.25 mm  
 0°  
 Kopf -  $\varnothing$  2.0 mm  
 $\varnothing$  de tête à 2.0

### Pluspunkte Avantages

- 1 Kein Kompressor nötig, schlauchlos  
sans compresseur
- 2 Kunststoff-Nasenaufsatz  
Adaptation anti-marques
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 Leerschuss-Sicherung  
Blocage d'appareil
- 5 Schnelles Laden  
Chargement rapide

### Gerätespezifikationen

#### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBGBT1850K-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	Gas   Gaz
Gewicht   Poids	1.7 kg
B/L/H   L/L/H	85/270/281 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	inkl. 2 Akkus, Ladegerät und Koffer incl. coffret, chargeur et 2 accus

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH BT1855-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



15 – 55 mm  
 $\varnothing$  1.0 – 1.25 mm  
 0°  
 Kopf -  $\varnothing$  2.0 mm  
 $\varnothing$  de tête à 2.0

### Pluspunkte Avantages

- 1 Magnesium-Gehäuse  
Boîtier en magnésium
- 2 Kunststoff-Nasenaufsatz  
Adaptation anti-marques
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 Leerschuss-Sicherung  
Blocage d'appareil
- 5 Verstellbares Auslösesystem  
Gâchette de sécurité réglable

### Gerätespezifikationen

#### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBBT1855-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.23 kg
B/L/H   L/L/H	70/235/240 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Arbeitsdruck	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications





# STIFTNAGLER CLOUEUR POUR POINTES

BOSTITCH BT1855SP-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



15 – 55 mm  
 $\varnothing$  1.0 – 1.25 mm  
 0°  
 Kopf -  $\varnothing$  2.0 mm  
 $\varnothing$  de tête à 2.0 mm

## Pluspunkte Avantages

- 1 SmartPoint (sehr kleine Nase)  
SmartPoint (une petit nez)
- 2 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 Leerschuss-Sicherung  
Blocage d'appareil
- 4 Verstellbares Auslösesystem  
Gâchette de sécurité réglable
- 5 Ölfreier Kolben  
Sans huile

## Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBBT1855SP-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.23 g
B/L/H   L/L/H	70/235/240 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	NEU! Gerät mit SmartPoint, inkl. Koffer NOUVEAU! Outil avec SmartPoint, incl. coffret

## Anwendungen Applications



BOSTITCH SB-2IN1



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



15 – 35 / 15 – 35 mm  
 5.6 mm Rückenbreite  
 seule taille de couronne  
 5.6 mm  
 $\varnothing$  1.0-1.25 / 0.9-1.3 mm  
 0°  
 Kopf -  $\varnothing$  2.00 mm  
 $\varnothing$  de tête à 2.00 mm

## Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Kunststoff-Nasenaufsatz  
Adaptation anti-marques
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 Verstellbarer Abluft-Auslass  
Échappement réglable à 360°
- 5 Von der Seite beladbares Magazin  
Chargement latéral

## Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBSB-2IN1
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.08 kg
B/L/H   L/L/H	51/235/216 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.0 – 7.0 bar
Bemerkung   Remarque	Zwei Geräte in einem! Inkl. Koffer Deux appareils en un! Incl. coffret

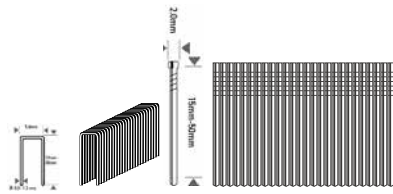
## Anwendungen Applications



# BT13 (18-GAUGE-STIFT-NÄGEL) UND SX-KLAMMERN POINTES MINIBRADS E AGRAFE SX



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles



**BOSTITCH**

**GBT1850K-E, BT1855-E, BT1855SP-E, SB-2IN1**

## Minibrad-Nägel, 0°, Kopf blank, Kopf -Ø 2.00 mm Clous Minibrad, 0°, tête neutre, Ø tête 2 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBTT13-13-GA	1.25 x 13	5'000
VBTT13-15-GA	1.25 x 15	5'000
VBTT13-20-GA	1.25 x 20	5'000
VBTT13-25-GA	1.25 x 25	5'000
VBTT13-30-GA	1.25 x 30	5'000
VBTT13-35-GA	1.25 x 35	5'000
VBTT13-40-GA	1.25 x 40	5'000
VBTT13-45-GA	1.25 x 45	5'000
VBTT13-50-GA	1.25 x 50	5'000

## Minibrad-Nägel, 0°, Kopf beige, Kopf -Ø 2.00 mm Clous Minibrad, 0°, tête beige, Ø tête 2 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBTT13-15-BEI	1.25 x 15	5'000
VBTT13-20-BEI	1.25 x 20	5'000
VBTT13-25-BEI	1.25 x 25	5'000
VBTT13-30-BEI	1.25 x 30	5'000
VBTT13-35-BEI	1.25 x 35	5'000
VBTT13-40-BEI	1.25 x 40	5'000
VBTT13-45-BEI	1.25 x 45	5'000
VBTT13-50-BEI	1.25 x 50	5'000

## Gaskartusche gelb | Gaz jaune

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
PASLODE Treibstoffzellen gelb	30 ml	2
Passend zu BOSTITCH GBT1850K-E, Tjep- und Paslode-Modellen Pour BOSTITCH GBT1850K-E, Tjep et modèles Paslode		

## Minibrad-Nägel, 0°, Kopf Braun, Kopf -Ø 2.00 mm Clous Minibrad, 0°, tête brune, Ø tête 2 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBTT1300B-1M	1.25 x 15	1'000
VBTT13-15-BRO	1.25 x 15	5'000
VBTT1303B-1M	1.25 x 19	1'000
VBTT13-20-BRO	1.25 x 20	5'000
VBTT1309B-1M	1.25 x 25	1'000
VBTT13-25-BRO	1.25 x 25	5'000
VBTT1314B-1M	1.25 x 30	1'000
VBTT13-30-BRO	1.25 x 30	5'000
VBTT1332B-1M	1.25 x 32	1'000
VBTT1335B-1M	1.25 x 35	1'000
VBTT13-35-BRO	1.25 x 35	5'000
VBTT1340B-1M	1.25 x 40	1'000
VBTT13-40-BRO	1.25 x 40	5'000
VBTT1345B-1M	1.25 x 45	1'000
VBTT13-45-BRO	1.25 x 45	5'000
VBTT1350B-1M	1.25 x 50	1'000
VBTT13-50-BRO	1.25 x 50	5'000

## Minibrad-Nägel, 0°, Kopf blank, Kopf -Ø 2.00 mm Clous Minibrad, 0°, tête neutre, Ø tête 2 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBTT13-15-SS	1.25 x 15	5'000
VBTT13-25-SS	1.25 x 25	10'000
VBTT13-30-SS	1.25 x 30	10'000
VBTT13-40-SS	1.25 x 40	5'000
VBTT13-50-SS	1.25 x 50	5'000

## SX-Klammern | agrafe SX

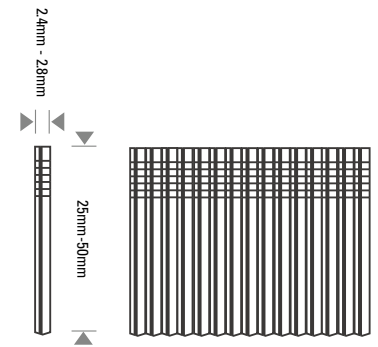
Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBSX503515	5.6 x 15	5'000
VBSX503519	5.6 x 19	5'000
VBSX503522	5.6 x 22	5'000
VBSX503525	5.6 x 25	5'000
VBSX503530	5.6 x 30	3'000
VBSX503522DP*	5.6 x 22	5'000
VBSX503525DP*	5.6 x 25	5'000
VBSX503530DP*	5.6 x 30	3'000

\* Spreizklammer | Pointes divergentes



# STIFTNAGLER CLOUEUR POUR POINTES

## BOSTITCH M50PINS/50



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 50 mm  
 $\varnothing$  2.4 – 2.8 mm  
 0°  
 Alu | Alu

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 4 **Von der Seite beladbares Magazin**  
Chargement latéral

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

**BOSTITCH M50PINS/50**

### SPIN-ALU-Stifte | pointes de finition alu

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBSPIN32-AL	2.4-2.8 x 32	2'000
VBSPIN38-AL	2.4-2.8 x 38	2'000
VBSPIN44-AL	2.4-2.8 x 44	2'000

### Gerätespezifikationen Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBM50PIMS/50
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.54 kg
B/L/H   L/L/H	86/368/267 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 90
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.00 – 7.00 bar

### Anwendungen Applications



### Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: red;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: orange;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé



# STIFTNAGLER CLOUEUR POUR POINTES

BOSTITCH TU-216-2330K-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



15 – 30 mm  
Ø 0.6 mm  
0°

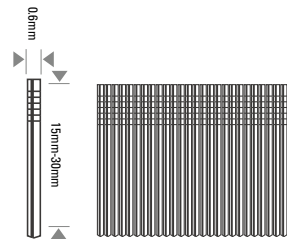
Kopflös | sans tête

## Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 3 **Sicherheits-Auslöser**  
Double gâchette double sécurité
- 4 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact
- 5 **Von der Seite beladbares Magazin**  
Chargement latéral

## Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH TU-216-2330K-E



## Gerätespezifikationen

### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-2330-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.98 kg
B/L/H   L/L/H	40/230/198 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 200
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

## Kopflöse Ministifte | Pointes sans tête

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VB1061500SE	0.6 x 15	20'000
VB1062500SE	0.6 x 25	10'000
VB1063000SE	0.6 x 30	10'000

## Anwendungen Applications



## Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: gray;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé





## KLAMMERGERÄTE MIT PASSENDEN BEFESTIGUNGSELEMENTEN AGRAFEUSES ET FIXATIONS

### KLAMMERGERÄTE | AGRAFEUSES

BOSTITCH	216SJK-E, 21671B-E	42
BOSTITCH	21671B-LN-E	43
BOSTITCH	21684B-E	44
BOSTITCH	21680B-A-E, 21680B-ALM-E	45
BOSTITCH	21680B-LN-E	46
BOSTITCH	SX1838-E	47
BOSTITCH	SX1838-1SET	48
BOSTITCH	SB156SL-1-E	49
BOSTITCH	SB156SL-SET	50
BOSTITCH	765Q-1E	51
HAUBOLD	PN755 AUTOMATIK	51
HAUBOLD	PN765 AUTOMATIK, INLINER DC PN765	52
HAUBOLD	PN775 XII	53

### S4-KLAMMERNAGLER | AGRAFEUSES S4

BOSTITCH	438S4-1, 650S4-1	54
BOSTITCH	863S4-1	55
BOSTITCH	863S4-SET	56

### S2-KLAMMERNAGLER | AGRAFEUSES S2

BOSTITCH	438S2-1	56
BOSTITCH	450S2-1	57

### BREITRÜCKEN-KLAMMERGERÄT AGRAFEUSE POUR AGRAFES LARGES

BOSTITCH	SB130S1-2-E	58
TJEP	MF14/150	59



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 216SJK-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
4.1 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
4.1 mm  
Ø 0.6 – 0.7 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 3 **Sicherheits-Auslöser**  
Double gâchette double sécurité
- 4 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-SJK-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.81 kg
B/L/H   L/L/H	40/221/150 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 167
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications




## BOSTITCH 21671B-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
9.1 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
9.1 mm  
Ø 0.6 – 0.7 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 3 **Sicherheits-Auslöser**  
Double gâchette double sécurité
- 4 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas
- 5 **Auch als Automatik erhältlich**  
Disponible en automatique

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-71-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.85 kg
B/L/H   L/L/H	40/221/150 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 172
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications





# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 21671B-LN-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



4 – 16 mm  
9.1 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
9.1 mm  
Ø 0.6 – 0.7 mm

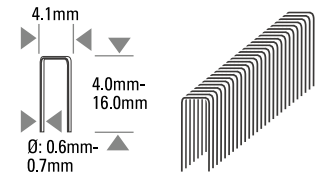
### Pluspunkte Avantages

- 1 Extra lange Nase  
Long nez
- 2 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Variable Leistungsregelung  
Réglage de la puissance
- 4 Sicherheits-Auslöser  
Double gâchette double sécurité
- 5 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-71LN-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.91 kg
B/L/H   L/L/H	40/221/198 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 172
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications

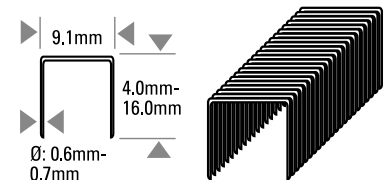


Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH 216SJK-E

### Klammern SJK Typ 152 | Agrafe SJK Typ 152

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VB1520601Z	4.1 x 6	10'000
VB1521000E	4.1 x 10	10'000
VB1521200E	4.1 x 12	10'000
VB1521600E	4.1 x 16	10'000



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH 21671B-E, 21671B-LN-E

### Klammern Typ 72 | Agrafe Typ 72

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VB1720800E	9.1 x 8	10'000
VB1720600E	9.1 x 6	10'000
VB1720801E	9.1 x 8	10'000
VB1721000E	9.1 x 10	10'000
VB1721200E	9.1 x 12	10'000
VB1721400E	9.1 x 14	10'000

### Beschichtung Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 21684B-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
12.3 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.3 mm  
Ø 0.5 – 1.0 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 3 **Sicherheits-Auslöser**  
Double gâchette double sécurité
- 4 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas

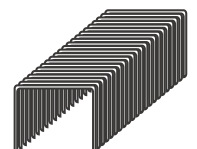
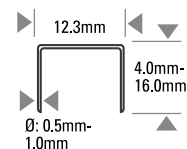
### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-84-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.83 kg
B/L/H   L/L/H	40/221/150 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 125
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles



**BOSTITCH 21684B-E**

### Klammern Typ 84 | Agrafe Typ 84

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VB1840600E	12.3 x 6	10'000
■	VB1840800E	12.3 x 8	10'000
■	VB1841000E	12.3 x 10	10'000
■	VB1841200E	12.3 x 12	10'000
■	VB1841400E	12.3 x 14	10'000

### Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 21680B-A-E

## BOSTITCH 21680B-ALM-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
12.8 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.8 mm  
Ø 0.6 – 0.9 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Variable Leistungsregelung  
Réglage de la puissance
- 3 Sicherheits-Auslöser  
Double gâchette double sécurité
- 4 Autom. Schiessen  
Automatique
- 5 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-80-A-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.81 g
B/L/H   L/L/H	40/221/150 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + autom.   séquentiel + autom.
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 139
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
12.8 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.8 mm  
Ø 0.6 – 0.9 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Langmagazin  
Long magasin
- 2 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Variable Leistungsregelung  
Réglage de la puissance
- 4 Autom. Schiessen  
Automatique
- 5 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-80-ALM-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.01 kg
B/L/H   L/L/H	40/353/150 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + autom.   séquentiel + autom.
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 278
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

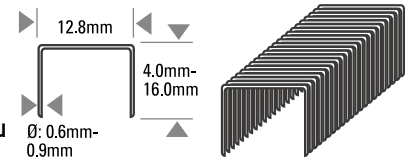
### Anwendungen Applications





# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 21680B-LN-E



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH 21680B-E, 21680B-A-E, 21680B-ALM-E,  
21680B-LN-E

### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

4 – 16 mm  
12.8 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.8 mm  
Ø 0.6 – 0.9 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Extra lange Nase  
Long nez
- 2 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 3 Variable Leistungsregelung  
Réglage de la puissance
- 4 Sicherheits-Auslöser  
Double gâchette double sécurité
- 5 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBTU-216-80LN-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	0.89 kg
B/L/H   L/L/H	40/221/200 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 139
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.90 – 8.40 bar

### Anwendungen Applications



### Klammern Typ 80 | Agrafe Typ 80

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VB1800400E	12.8 x 4	10'000
VB1800601E	12.8 x 6	10'000
VB1800801E	12.8 x 8	10'000
VB1801001E	12.8 x 10	10'000
VB1801201E	12.8 x 12	10'000
VB1801401E	12.8 x 14	10'000
VB1800608E	12.8 x 6	10'000
VB1800808E	12.8 x 8	10'000
VB1801008E	12.8 x 10	10'000
VB1801208E	12.8 x 12	10'000
VB1801408E	12.8 x 14	10'000
VB1800600E ALU	12.8 x 6	16'000
VB1800800E ALU	12.8 x 8	12'000
VB1801000E ALU	12.8 x 10	10'000
VB1801200E ALU	12.8 x 12	10'000

### Beschichtung Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

BOSTITCH SX1838-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



## Pluspunkte Avantages

- 1 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 2 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas
- 3 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 4 **Auslöser-Arretierung**  
Verrouillage de la gâchette
- 5 **Kompaktes Kunststoff-Nasendesign**  
Adaptation anti-marques

## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBSX1838-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.36 kg
B/L/H   LL/H	70/235/240 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kontakt   séquentiel + contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer, auch im SET erhältlich. Siehe Folgeseite   incl. coffret, disponible aussi dans le SET. Voir la page suivante

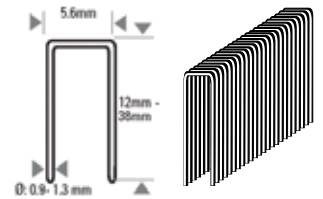
## Anwendungen Applications



**MEISTVERKAUFTER  
TÄFERNAGLER**

**AGRAFEUSE DE  
LAMBRISSEGE LA  
PLUS VENDUE**

Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles



BOSTITCH SX1838-E

## SX-Klammern | Agrafe SX

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBSX503512	5.6 x 12	5'000
VBSX503515	5.6 x 15	5'000
VBSX503519	5.6 x 19	5'000
VBSX503522	5.6 x 22	5'000
VBSX503525	5.6 x 25	5'000
VBSX503530	5.6 x 30	3'000
VBSX503538	5.6 x 38	3'000
VBSX503522DP*	5.6 x 22	5'000
VBSX503525DP*	5.6 x 25	5'000
VBSX503530DP*	5.6 x 30	3'000
VBSX503515SS	5.6 x 15	5'000
VBSX503518SS	5.6 x 18	5'000
VBSX503525SS	5.6 x 25	5'000
VBSX503528SS	5.6 x 28	3'000
VBSX503535SS	5.6 x 35	3'000

\* Spreizklammer | Pointes divergentes

## Beschichtung Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH SX1838-1SET



**MEISTVERKAUFTE  
TÄFERNAGLER**

**AGRAFEUSE DE  
LAMBRISSEGE LA  
PLUS VENDUE**



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

12 – 38 mm

5.6 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
5.6 mm

Ø 0.9 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Inkl. 3 Sicherungen + Metallkoffer**  
Incl. 3 sécurité + coffret métallique
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Von unten beladbares Magazin**  
Chargement par le bas
- 4 **Verstellbares Auslösesystem**  
Gâchette de sécurité réglable
- 5 **Auslöser-Arretierung**  
Verrouillage de la gâchette

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBSX1838-1SET
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.45 kg
B/L/H   L/L/H	70/235/240 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel + kontakt   séquentiel + contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. 3 Sicherungen + Kunststoffkoffer incl. 3 sécurité + coffret plastique Befestigungselemente   agrage à la page 47

### Anwendungen Applications



### Sicherungen | Sécurité

	Art.-Nr. Référence	
A	SB238.02 Kammwinkelsicherung (rot) Sécurité pour languette de lambris (rouge)	
B	SB238.01 Täfersupport (schwarz) Sécurité pour lambris (noir)	
C	SB238.03 Winkelsicherung (blau) Sécurité d'angle (bleu)	
Sicherungen auch einzeln erhältlich Sécurités disponible séparément		





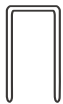


# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH SB156SL-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



12 – 40 mm  
8 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
8 mm  
Ø 0.9 – 1.3 mm

### Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Kunststoff-Nasen-Aufsatz  
Adaptation anti-marques
- 3 Tiefeneinstellung  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 4 Verstellbarer Abluft-Auslass  
Échappement réglable à 360°

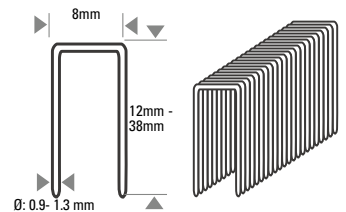
### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBSB156SL-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.75 kg
B/L/H   L/L/H	76/270/275 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 110
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 7.00 bar

### Anwendungen Applications



### Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH SB156SL-1-E

### SL-Klammern | Agrafe SL

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBSL503510	8.0 x 10	5'000
■	VBSL503515	8.0 x 15	5'000
■	VBSL503519	8.0 x 19	5'000
■	VBSL503522	8.0 x 22	5'000
■	VBSL503525	8.0 x 25	5'000
■	VBSL503530	8.0 x 30	3'000
■	VBSL503535	8.0 x 35	3'000
■	VBSL503540	8.0 x 40	3'000
■	VBSL503515DP*	8.0 x 15	5'000
■	VBSL503525DP*	8.0 x 25	5'000
■	VBSL503530DP*	8.0 x 30	3'000
■	VBSL503535SS**	8.0 x 35	3'000

\* Spreizklammer | Pointes divergentes

\*\* Edelstahl A4 | Inox A4

### Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH SB156SL-SET



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



12 – 40 mm  
8 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
8 mm  
∅ 0.9 – 1.3 mm

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Inkl. 3 Sicherungen + Metallkoffer**  
Incl. 3 sécurité + coffret métallique
- 2 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 3 **Kunststoff-Nasen-Aufsatz**  
Adaptation anti-marques
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 5 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBSB156SL-SET
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.80 kg
B/L/H   L/L/H	76/270/275 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 110
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. 3 Sicherungen + Metallkoffer incl. 3 sécurité + coffret métallique Befestigungselemente   agrafe à la page 49

### Anwendungen Applications



### Sicherungen | Sécurité

	Art.-Nr. Référence	
A	SB231.03 Kammwinkelsicherung (rot) Sécurité pour languette de lambris (rouge)	
B	SB231.02 Täfersupport (schwarz) Sécurité pour lambris (noir)	
C	SB231.04 Winkelsicherung (blau) Sécurité d'angle (bleu)	
Sicherungen auch einzeln erhältlich Sécurités disponible séparément		



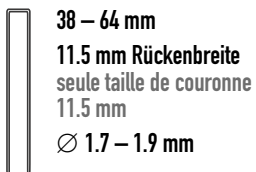


# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## BOSTITCH 765Q-1E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact
- 4 **Rutschfeste Puffer**  
Protections anti-chocs

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB765Q-1E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.38 g
B/L/H   L/L/H	98/371/284 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 160
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

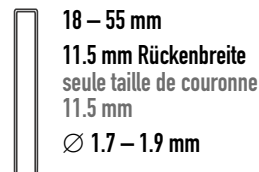
### Anwendungen Applications



## HAUBOLD PN755 AUTOMATIK



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Automatikbetrieb**  
Automatique
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact
- 4 **Empfohlen von | recommandé de:**  
Fermacell, Knauff, etc.
- 5 **Lieferbar mit Einzel- oder Kontakt-**  
Auslösung | Livrable avec déc-  
lenchement séquentiel ou contact

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	S048.KG755A
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.35 kg
B/L/H   L/L/H	86/384/298 mm
Auslösung   Déclenchement	automatisch   automatique
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 150
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications



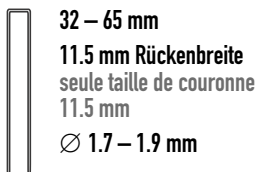


# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## HAUBOLD PN765 AUTOMATIK



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Automatikbetrieb**  
Automatique
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact
- 4 **Lieferbar mit Einzel- oder Kontakt-  
Auslösung** | livrable avec déc-  
lenchement séquentiel ou contact

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	S048.KG765 AUTOMAT
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	3.2 kg
B/L/H   L/L/H	94/380/307 mm
Auslösung   Déclenchement	automatisch   automatique
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 150
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 8.30 bar

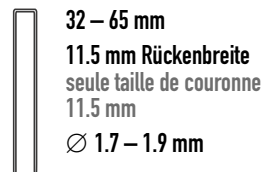
### Anwendungen Applications



## HAUBOLD INLINER DC PN765



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Distance Controle (DC) und  
Anschlagbügel**  
Distance Controle (DC) et  
butée mécanique
- 2 **4 voreingestellte Klammerabstände**  
4 distances pré-réglées pour agrafe
- 3 **Automatikbetrieb** | Automatique
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 5 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	S048.KG765 INLINERDC
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	8.2 kg
B/L/H   L/L/H	345/300/307 mm
Auslösung   Déclenchement	automatisch   automatique
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 140
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 8.30 bar
Bemerkung   Remarque	Laufschiene auf Anfrage Rail de roulement sur demande

### Anwendungen Applications






# KLAMMERGERÄTE AGRAFEUSES

## HAUBOLD PN775 XII



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations


**30 – 75 mm**  
**11.5 mm Rückenbreite**  
 seule taille de couronne  
 11.5 mm  
 Ø 1.7 – 1.9 mm

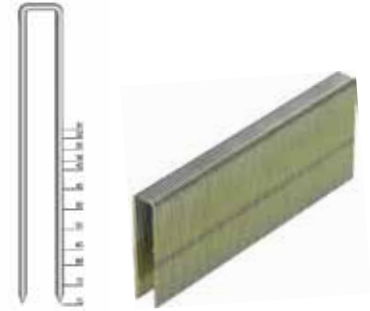
### Pluspunkte Avantages

- 1 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 2 **Kompaktes Nasendesign**  
Nez compact
- 3 **Lieferbar mit Einzel- oder Kontakt-  
Auslösung** | livrable avec déc-  
lenchement séquentiel ou contact

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	S048.KG775XII
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	4.35 kg
B/L/H   L/L/H	86/384/300 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 152
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.50 – 8.32 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer   incl. coffret

### Anwendungen Applications



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH	765Q-1E
HAUBOLD	PN755, PN765, PN775 XII

### KG-Klammern | Agrafe KG

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
	V048.10590KG*	11.5 x 18	20'000
	V048.10585KG*	11.5 x 22	20'000
	V048.10580KG*	11.5 x 25	10'000
	V048.10500KG**	11.5 x 30	10'000
	V048.10510KG**	11.5 x 35	10'000
	V048.10520KG**	11.5 x 40	10'000
	V048.10540KG**	11.5 x 45	10'000
	V048.10550KG**	11.5 x 50	10'000
	V048.10555KG**	11.5 x 55	5'000
	V048.10560KG**	11.5 x 60	5'000
	V048.10564KG**	11.5 x 64	10'000
	V048.10575KG**	11.5 x 75	5'000
	V048.10540KGA2**	11.5 x 40	8'000
	V048.10550KGA2**	11.5 x 50	8'000
	V048.10564KGA2**	11.5 x 64	10'000

\* Spreizklammer | Pointes divergentes  
\*\* mit Bauzulassung | avec autorisation

### Beschichtung Revêtement

	blank   blanc		Edelstahl   acier inoxydable
	Aluminium   aluminium		feuerverzinkt   galvanisée à chaud
	phosphatiert   phosphatées		verzinkt   galvanisé



# S4-KLAMMERNAGLER AGRAFEUSES S4

## BOSTITCH 863S4-SET



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



32 – 65 mm  
12.45 – 12.7 mm  
Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.45 – 12.7 mm  
Ø 1.4 – 1.6 mm

### Pluspunkte Avantages

- 1 **Inkl. 2 Sicherungen + Metallkoffer**  
Incl. 2 sécurité + coffret métallique
- 2 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 3 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 4 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 5 **Anti-Stau Design**  
Forme anti-coincement

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB863S4-SET
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.63 kg
B/L/H   L/L/H	98/371/316 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.20 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	inkl. 2 Sicherungen + Metallkoffer Klammern S. 55 incl. 2 sécurité + coffret métallique Agrafes à la page 55

### Anwendungen Applications



### Sicherungen | Sécurité

	Art.-Nr. Référence	
A	SB220.02_863S4-SET** Kammwinkelsicherung rot Sécurité pour languette de lambris (rouge)	
B	SB220.01_863S4-SET* Täfersupport schwarz Sécurité pour lambris (noir)	
C	SB220.03_863S4-SET*** Winkelsicherung blau Sécurité d'angle (bleu)	
D	SB220.04_863S4-SET* Fermacell-Sicherung grün Sécurité pour Fermacell (vert)	
<p>* Im Set enthalten   compris dans Set            ** Kammwinkelsicherung (rot), nicht im Set enthalten   Sécurité pour languette de lambris (rouge), pas compris dans set            *** Winkelsicherung (blau), nicht im Set enthalten   Sécurité pour lambris (bleu), pas compris dans set            Sicherungen auch einzeln erhältlich            Sécurités disponible séparément</p>		

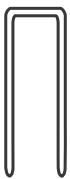


# S4-KLAMMERNAGLER AGRAFEUSES S4

BOSTITCH 650S4-1



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



20 – 50 mm  
12.45 – 12.7 mm  
Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.45 – 12.7 mm  
Ø 1.4 – 1.6 mm

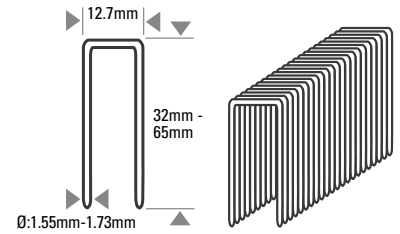
## Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 4 **Rutschfeste Puffer**  
Protections anti-chocs
- 5 **Anti-Stau Design**  
Forme anti-coincement

## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB650S4-1
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.05 kg
B/L/H   L/L/H	84/363/272 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Arbeitsdruck	4.20 – 8.40 bar

## Anwendungen Applications



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH

438S4-1, 650S4-1, 863S4-1, 863S4-SET

## S4-Klammern | Agrafe S4

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VB1162001	12.5 x 20	20'000
VB1162801	12.5 x 28	16'800
VB1163001	12.5 x 30	20'000
VB1163501	12.5 x 35	10'000
VB1163801	12.5 x 38	13'440
VB1164001	12.5 x 40	10'000
VB1164501	12.5 x 45	10'000
VB1165001	12.5 x 50	10'000
VB1165501	12.5 x 55	10'000
VB1166001	12.5 x 60	10'000
VB1166650M1	12.5 x 64	6'500
VBS4-19CD*	12.5 x 19	5'000
VBS4-22CD*	12.5 x 22	5'000
VBS4-25CD*	12.5 x 25	5'000
VBS4G15.25-45**	12.5 x 45	8'100
VBS4G15.25-50**	12.5 x 50	7'200
VBS4G15.25-55**	12.5 x 55	6'100
VBS4G15.25-60**	12.5 x 60	6'100
VBS4G15.25-64**	12.5 x 64	5'700
VBS4-25BI-10M	12.5 x 25	10'000
VBS4-38BI-10M	12.5 x 38	10'000
VBS4-40BI-10M	12.5 x 40	10'000
VBS4-45BI	12.5 x 45	10'000
VBS4-50BI-10M	12.5 x 50	10'000
VBS4-64BI-10M	12.5 x 64	10'000

\* Spreizklammer | Pointes divergentes

\*\* verzinkt mit mind. 12µm | galvanisé moins 12 µm

## Beschichtung Revêtement

blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
phosphatiert   phosphatées	verzinkt   galvanisé



# S4/S2-KLAMMERNAGLER

## AGRAFEUSES S4/S2

BOSTITCH 438S4-1



### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations



19 – 40 mm  
12.45 – 12.7 mm  
Rückenbreite  
seule taille de couronne  
12.45 – 12.7 mm  
Ø 1.4 – 1.6 mm

### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance

### Gerätespezifikationen

Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB438S4-1
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.79 kg
B/L/H   L/L/H	64/355/225 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.20 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	Klammern S. 55   Agrafe à la page 55

### Anwendungen

Applications



BOSTITCH 438S2-1



### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations



19 – 38 mm  
25 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
25 mm  
Ø 1.4 – 1.6 mm

### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 4 **Anti-Stau Design**  
Forme anti-coincement

### Gerätespezifikationen

Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB438S2-1
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.83 kg
B/L/H   L/L/H	64/355/225 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.20 – 7.00 bar
Bemerkung   Remarque	Mit Griffverlängerung «Walking-Stick» erhältlich   Aussi avec «Walking-Stick» (Art. SB438S2-1-WS)

### Anwendungen

Applications







# S2-KLAMMERNAGLER AGRAFEUSES S2

BOSTITCH 450S2-1



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



25 – 50 mm  
25 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
25 mm  
Ø 1.4 – 1.6 mm

## Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Variable Leistungsregelung**  
Réglage de la puissance
- 4 **Anti-Stau Design**  
Forme anti-coincement

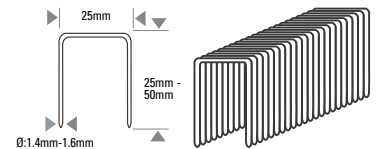
## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SB450S2-1
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.08 kg
B/L/H   L/L/H	73/355/255 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.20 – 7.00 bar

## Anwendungen Applications



## Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH 438S2-1, 450S2-1

## S2-Klammern | Agrafe S2

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VB1191501	25 x 15	16'800
■	VB1191901	25 x 19	13'440
■	VB1192501	25 x 25	10'100
■	VB1193001	25 x 30	8'400
■	VB1193201	25 x 32	8'400
■	VB1193501	25 x 35	8'400
■	VB1193801	25 x 38	6'720
■	VB16S2-50GA	25 x 50	5'000

## Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé

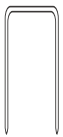


# BREITRÜCKEN-KLAMMERGERÄT AGRAFEUSE POUR AGRAFES LARGES

BOSTITCH SB130S1-2-E



## Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations



65 – 130 mm  
27 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
27 mm  
Ø 1.8 – 2.08 mm

## Pluspunkte Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 **Leichte Staubeseitigung**  
Déblocage facile
- 4 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 5 **Zusätzlicher Handgriff**  
Poignée supplémentaire

## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBSB130S1-2-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	5.85 kg
B/L/H   L/L/H	133/400/397 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 120
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.00 – 8.00 bar



## Anwendungen Applications

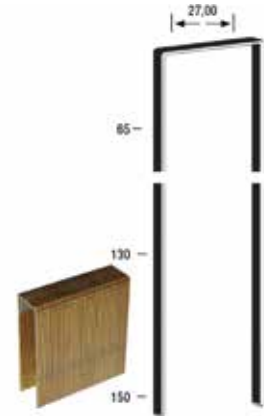




# BREITRÜCKEN-KLAMMERGERÄT

## AGRAFEUSE POUR AGRAFES LARGES

TJEP MF14/150



### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations



65 – 150 mm  
27 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
27 mm  
∅ 1.8 x 2.1 mm

### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Robust**  
Robuste
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur  
d'enfoncement
- 3 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 4 **Rutschfester Griff**  
Poignée caoutchouc ergonomique

### Gerätespezifikationen

Spécifications

Art.-Nr.   Référence	TJEPMF15/150
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	6.0 kg
B/L/H   L/L/H	130/470/400 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 120
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	8.00 bar
Bemerkung   Remarque	Inkl. Koffer   Incl. coffret

### Anwendungen

Applications



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH SB130S1-2-E  
TJEP MF15/150

### S1-/KBS-Klammern | Agrafe S1/KBS

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	V048.KBS65	27 x 65	2'560
■	V048.KBS75	27 x 75	2'160
■	V048.KBS100	27 x 100	1'600
■	V048.KBS110	27 x 110	1'600
■	V048.KBS120	27 x 120	1'440
■	V048.KBS130	27 x 130	1'280
■	V048.KBS150	27 x 150	960
■	V048.KBS100HA2	27 x 100	1'600
■	V048.KBS75HA2	27 x 75	2'160
■	V048.KBS120HA2	27 x 120	1'440
■	V048.KBS130HA2	27 x 130	1'280
■	V048.KBS150HA2	27 x 150	960

### Beschichtung

Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé

## WEITERE UNTERLAGEN UND KATALOGE

Wir haben das Know-how und die perfekten Partner um Ihre Bedürfnisse im Zusammenhang mit magazinierten Befestigungselementen und den passenden Geräten abzudecken. Fordern Sie uns! Verlangen Sie Lösungsvorschläge! Gerne unterstützen wir Sie in Ihren Projekten.

Neben dem vorliegenden Katalog und weiteren Dokumentationen sind folgende Kataloge erhältlich:

## AUTRES DOCUMENTS ET CATALOGUES

Nous avons le savoir-faire et les partenaires parfaits pour couvrir vos besoins en rapport avec les fixations collationnées et périphériques correspondants. Défiiez-nous!

Demandez des propositions de solution!

Nous tenons à vous soutenir dans vos projets.

En plus de ce catalogue présent et d'autres documents, les catalogues suivants sont disponibles:



**BOSTITCH**



Kartonverschluss | Verpackung  
Werkzeuge & Befestigungselemente

**BOSTITCH**



Industrie  
Werkzeuge & Befestigungselemente

**BOSTITCH**



Paletten | Holzrahmenbau  
Automatisierte Lösungen



 3	34" Breitenagler	 45	Wellenagler
 11	Außenagler	 47	20% und Breitenagler
 18	21" Breitenagler	 61	Kleinsägeagler
 21	Collageagler	 75	Kompresseur
 33	Hallenagler	 80	Reparatursätze
 37	Bodenagler	 81	Übersichtskarte

 KYOCERA



## WELLENNAGLER, HANDGERÄTE UND RINGZANGEN MIT PASSENDEN BEFESTIGUNGSELEMENTEN

### CLOUEUR POUR ATTACHES ONDULÉES, OUTILS MANUELS ET PINCES À ANNEAU ET FIXATIONS

#### WELLENNAGLER | CLOUEUR POUR ATTACHES ONDULÉES

BOSTITCH	CF15-1-E	62
HAUBOLD	WN 25 XII	63

#### HEFTHAMMER | MARTEAU

BOSTITCH	H30-8-E, PC2K	64
----------	---------------	----

#### HAND-TACKER | AGRAFEUSE MANUEL

BOSTITCH	PC8000 T6, PC8000 T6-KIT	65
BOSTITCH	T6-80C2	66
BOSTITCH	T3020	68

#### HEFTZANGE, KLAMMERZANGE | PINCES

BOSTITCH	P6C-8	66
BOSTITCH	JB600	67

#### C-RINGZANGE PNEUMATISCH PINCES À ANNEAU PNEUMATIQUE

BOSTITCH	SC7, SC760	69
----------	------------	----

#### C-RINGZANGE MANUELL | PINCES À ANNEAU MANUEL

BOSTITCH	P7	70
----------	----	----



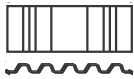
# WELLENNAGLER CLOUEUR POUR ATTACHES ONDULÉES

## BOSTITCH CF15-1-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

10 – 15 mm  
24.4 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne 24.4 mm

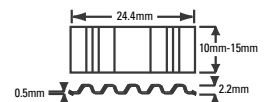


### Pluspunkte Avantages

- 1 **Magnesium-Gehäuse**  
Boîtier en magnésium
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 **Magazin-Anpassung**  
Bouton de réglage magasin
- 4 **Verstellbarer Abluft-Auslass**  
Échappement réglable à 360°
- 5 **Rutschfeste Puffer**  
Protections anti-chocs

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH CF15-1-E



### Wellen-Nagel, Breite 24.4 mm | Attache ondulée, largeur 24.4 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■ V065.70100	24.4 x 10	2'000
■ V065.70140	24.4 x 14	1'750
■ V065.70150	24.4 x 15	1'500

### Gerätespezifikationen

#### Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	SBCF15-1-E
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	2.65 kg
B/L/H   L/L/H	89/291/277 mm
Auslösung   Déclenchement	kontakt   contact
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 100
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.80 – 8.30 bar

### Anwendungen

#### Applications





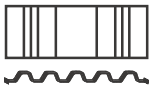
# WELLENNAGLER CLOUEUR POUR ATTACHES ONDULÉES

## HAUBOLD WN 25 XII



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

18 – 25 mm mm  
35 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne 35 mm

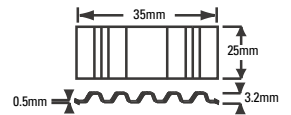


### Pluspunkte Avantages

- 1 **Perfekt ausbalanciert**  
Parfaitement équilibré
- 2 **Tiefeneinstellung**  
Contrôle de profondeur d'enfoncement
- 3 **Flache Nase**  
Nez plat

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

HAUBOLD WN 25XII



### Wellen-Nagel, Breite 35 mm | Attache ondulée, largeur 35 mm

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■ V065.70190	35 x 18	1'575
■ V065.70200	35 x 25	1'250

### Gerätespezifikationen

Spécifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	S048.WN25XII
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	4.17 kg
B/L/H   L/L/H	101/390/275 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 85
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	8.00 bar

### Anwendungen Applications



### Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# HEFTHAMMER MARTEAU

## BOSTITCH H30-8-E



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

6 – 10 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
∅ 0.48 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Mit Auflageplatte  
Nez spécial
- 2 Komfort-Gummigriff  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 Leichte Staubeseitigung  
Déblocage facile

### Gerätespezifikationen Spécifications du outil

Art.-Nr.   Référence	SBH30-8
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.82 kg
B/L/H   L/L/H	35/360/60 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	Exklusiv! Mit Bründler-Auflageplatte Exclusive! Version Bründler

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH PC2K



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

6 – 12 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
∅ 0.48 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Komfort-Gummigriff  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 2 Schnell-Lade-Magazin  
Chargement rapide
- 3 Anti-Stau Design  
Forme anti-coincement
- 3 Fixierter Schieber  
Poussoir fixé

### Gerätespezifikationen Spécifications du outil

Art.-Nr.   Référence	SBPC2K
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	1.0 kg
B/L/H   L/L/H	42/360/78 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–

### Anwendungen Applications







# HAND-TACKER AGRAFEUSE MANUEL

## BOSTITCH PC8000 T6



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

6 – 14 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
∅ 0.48 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas
- 2 Ergonomisch optimale Kraftübertragung  
Pression facile du levier
- 3 Leichte Staubeseitigung  
Déblocage facile

### Gerätespezifikationen Spécifications du outil

Art.-Nr.   Référence	SBPC8000/T6-KIT
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.89 kg
B/L/H   L/L/H	35/190/135 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–

### Anwendungen Applications



## BOSTITCH PC8000 T6-KIT



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

6 – 14 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
∅ 0.48 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas
- 2 Ergonomisch optimale Kraftübertragung  
Pression facile du levier
- 3 Leichte Staubeseitigung  
Déblocage facile

### Gerätespezifikationen Spécifications du outil

Art.-Nr.   Référence	SBPC8000/T6-KIT
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.89 kg
B/L/H   L/L/H	35/190/135 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	inkl. Koffer und 3000 Klammern incl. coffret et 3000 agrafe

### Anwendungen Applications





# HAND-TACKER

## AGRAFEUSE MANUEL

### BOSTITCH T6-80C2



#### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations

6 – 14 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
Ø 0.48 – 1.3 mm



#### Pluspunkte

Avantages

- 1 Von unten beladbares Magazin  
Chargement par le bas
- 2 Ergonomisch optimale Kraftübertragung  
Pression facile du levier
- 3 Leichte Staubeseitigung  
Déblocage facile

#### Gerätespezifikationen

Spécifications du agrafeuse

Art.-Nr.   Référence	SBT6-80C2
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.89 kg
B/L/H   L/L/H	35/190/135 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–
Bemerkung   Remarque	Klammern werden gespreizt eingetrieben Effet de déployer

#### Anwendungen

Applications



### BOSTITCH P6C-8



#### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations

6 – 10 mm  
10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm  
Ø 0.48 – 1.3 mm



#### Pluspunkte

Avantages

- 1 Von hinten beladbares Magazin  
Chargement arrière
- 2 Ergonomisch optimal Kraftübertragung  
Pression facile du levier
- 3 Backentiefe 65 mm  
Mâchoire 65 mm

#### Gerätespezifikationen

Spécifications du agrafeuse

Art.-Nr.   Référence	SBP6C-8
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.5 kg
B/L/H   L/L/H	–
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–



# HEFTZANGE/KLAMMERZANGE PINCES

## BOSTITCH JB600



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

6 – 10 mm

10 – 11.5 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne  
10 – 11.5 mm

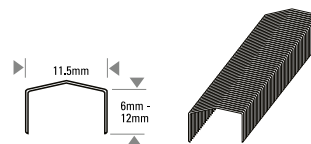
Ø 0.48 – 1.3 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Alu-Gehäuse  
Boîtier en aluminium
- 2 Quadratbacke  
Mâchoire carrée
- 3 Backentiefe 65 mm  
Mâchoire 65 mm

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles



BOSTITCH H30-8, PC2K, PC8000/T6, T6-80C2, P6C-8, JB600

### Gerätespezifikationen

#### Spécifications du agrafeuse

Art.-Nr.   Référence	SJB600
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.09 kg
B/L/H   L/L/H	68/250/235 mm
Auslösung   Déclenchement	einzel   séquentiel
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 84
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	4.20 – 7.00 bar

### Klammern STCR5019 | Agrafe STCR5019

	Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
■	VBSTCR501906E	11.5 x 6	5'000
■	VBSTCR501908E	11.5 x 8	5'000
■	VBSTCR501910E	11.5 x 10	5'000
■	VBSTCR501912E	11.5 x 12	5'000
■	VBSTCR501914E	11.5 x 14	5'000
■	VBSTCR501906SSA	11.5 x 6	5'000
■	VBSTCR501906AL	11.5 x 6	5'000

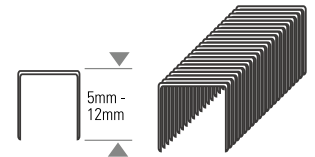
### Beschichtung Revêtement

■	blank   blanc	■	Edelstahl   acier inoxydable
■	Aluminium   aluminium	■	feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■	phosphatiert   phosphatées	■	verzinkt   galvanisé



# HAND-TACKER AGRAFEUSE MANUEL

## BOSTITCH T3020



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

5 – 12 mm  
11.1 mm Rückenbreite  
seule taille de couronne 11.1 mm



### Pluspunkte Avantages

- 1 Ergonomisch optimale Kraftübertragung  
Pression facile du levier
- 2 Robust  
Robuste

### Befestigungselement passt zu Outils compatibles

BOSTITCH T3020

### Gerätespezifikationen Spécifications du agrafeuse

Art.-Nr.   Référence	SBT3020
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.68 kg
B/L/H   L/L/H	34/182/108 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–

### SB3020-Klammer | Agrafe SB3020

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (B x L) largeur x longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBSB302005	13 x 5	5'000
VBSB302006	13 x 6	5'000
VBSB302008	13 x 8	5'000
VBSB302010	13 x 10	5'000
VBSB302012	13 x 12	5'000

### Anwendungen Applications



### Beschichtung Revêtement

■ blank   blanc	■ Edelstahl   acier inoxydable
■ Aluminium   aluminium	■ feuerverzinkt   galvanisée à chaud
■ phosphatiert   phosphatées	■ verzinkt   galvanisé



# C-RINGZANGE PNEUMATISCH

## PINCES À ANNEAU PNEUMATIQUE

### BOSTITCH SC7



#### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations


 Ø 1.8 mm  
 Offen: 19 mm  
 Zu: 7.9 – 10.7 mm  
 Ouvert: 19 mm  
 Fermé: 7.9 – 10.7 mm

#### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 **Pneumatischer Rückhol-Mechanismus**  
Mécanisme de retour d'air

#### Gerätespezifikationen

Spécifications du pince

Art.-Nr.   Référence	SBSC7
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.32 kg
B/L/H   L/L/H	89/335/188 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 130
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.86 – 6.89 bar

#### Anwendungen

Applications




### BOSTITCH SC760



#### Befestigungselement Spezifikation

Designation de fixations


 Ø 1.6 mm  
 Offen: 12.5 mm  
 Zu: 3.2 – 5.6 mm  
 Ouvert: 12.5 mm  
 Fermé: 3.2 – 5.6 mm

#### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Alu-Gehäuse**  
Boîtier en aluminium
- 2 **Komfort-Gummigriff**  
Poignée caoutchouc ergonomique
- 3 **Pneumatischer Rückhol-Mechanismus**  
Mécanisme de retour d'air

#### Gerätespezifikationen

Spécifications du pince

Art.-Nr.   Référence	SBSC760
Werkzeug-Typ   Type de puissance	pneumatisch   pneumatique
Gewicht   Poids	1.27 kg
B/L/H   L/L/H	97/269/188 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 140
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	5.86 – 7.93

#### Anwendungen

Applications





# C-RINGZANGE MANUELL PINCES À ANNEAU MANUEL

## BOSTITCH P7



### Befestigungselement Spezifikation Designation de fixations

Ø 1.0 – 1.8 mm  
 Offen: 17 mm  
 Zu: 6.3 – 11.1 mm  
 Ouvert: 17 mm  
 Fermé: 6.3 – 11.7 mm

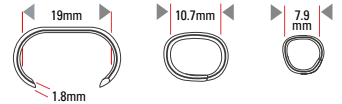
### Pluspunkte Avantages

- 1 Ergonomisch optimale Kraftübertragung  
Pression facile du levier

### Gerätespezifikationen Spécifications du pince

Art.-Nr.   Référence	SBP7
Werkzeug-Typ   Type de puissance	manuell   manuellement
Gewicht   Poids	0.22 kg
B/L/H   L/L/H	19/180/87 mm
Auslösung   Déclenchement	–
Magazin-Kap.   Cap. du magasin	max. 50
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	–

### Anwendungen Applications

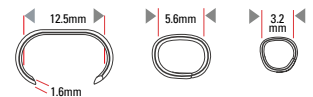


Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH SC7

### Ring 15 | Anneau 15

Art.-Nr. Référence	Offene Grösse ouvert	Geschl. Grösse fermé	Inhalt/Karton Quantité par boîte
RING15G100B	19 mm	7.9 – 10.7 mm	10'000
RING15SS100B	19 mm	7.9 – 10.7 mm	10'000

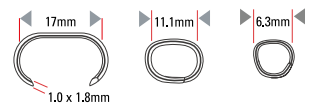


Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH SC760

### Ring 516 | Anneau 516

Art.-Nr. Référence	Offene Grösse ouvert	Geschl. Grösse fermé	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBRING516G100	12.5 mm	3.2 – 5.6 mm	10'000
VBRING516SS100	12.5 mm	3.2 – 5.6 mm	10'000



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

BOSTITCH P7

### Ring 616 | Anneau 616

Art.-Nr. Référence	Offene Grösse ouvert	Geschl. Grösse fermé	Inhalt/Karton Quantité par boîte
VBRING616G50	17 mm	6.3 – 11.1 mm	2'500
VBRING616SS50	17 mm	6.3 – 11.1 mm	2'500

### Beschichtung Revêtement

Blank   blanc	Edelstahl   acier inoxydable
Aluminium   aluminium	Feuerverzinkt   galvanisée à chaud
Phosphatiert   phosphatées	Verzinkt   galvanisé



## ZUBEHÖR ZU NAGEL- UND KLAMMERGERÄTE DRUCKLUFT-TRANSPORT ACCESSOIRES POUR CLOUEURS/AGRAFEUSES ACCESSOIRES PNEUMATIQUE

### GERÄTEKOFFER | COFFRET

BOSTITCH	METALLKOFFER MODUL 1/2/3 COFFRET MÉTALLIQUE TYPE 1/2/3	72
----------	---	----

BRÜNDLER	HOLZKOFFER ZU BERTA 130/160 COFFRET EN BOIS POUR BERTA 130 /160	72
----------	--	----

### OELER | LUBRIFICATEUR

BOSTITCH	MIDGET OELER 1/4", KLEIN LUBRIFICATEUR "MIDGET" 1/4", PETIT	72
----------	--	----

BOSTITCH	MASTER OELER 1/4", GROSS LUBRIFICATEUR „MASTER“ 1/4", GRANDE	72
----------	--	----

### DRUCKLUFT-SCHLAUCHROLLE ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ

BOSTITCH	CPACK30	73
BRÜNDLER	BST30M	73

### DRUCKLUFT-SCHLAUCH | TUYAUX À AIR COMPRIMÉ

BOSTITCH	10MPUR6.5, 15MPUR6.5 10MPUR8, 15MPUR8	73
----------	--	----

### HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCHROLLE «HIGH PRESSURE» ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ «HIGH PRESSURE»

MAX	VBMAXHS-30M	74
TJEP	TJEPHP-ST30M	74

### HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCH «HIGH PRESSURE» TUYAUX À AIR COMPRIMÉ «HIGH PRESSURE»

MAX	VBMAXHS-5M	74
TJEP	TJEPHP-ST15M	74

# NAGEL- UND KLAMMERGERÄTE-ZUBEHÖR

## ACCESSOIRES POUR CLOUEURS ET AGRAFEUSES



### METALLKOFFER MODUL 1 COFFRET MÉTALLIQUE TYPE 1



- **Stabil und langlebig**  
Durable et solide
- **Schützt ihr Gerät optimal**  
Une protection optimale pour votre appareil
- **Passend für verschiedene kleinere Geräte**  
Convient à divers appareils petit

Spezifikationen  
Spécifications

**BOSTITCH**

Art.-Nr.   Référence	SBKOFFER-1
B/L/H   L/L/H	520/340/110 mm

### HOLZKOFFER ZU BERTA 130 ODER 160 COFFRET EN BOIS POUR BERTA 130 OU 160



- **Stabil und langlebig**  
Durable et solide
- **Hochwertige Holz Ausführung für den perfekten Schutz**  
Qualité élevé pour une protection parfait
- **Passend zu allen BOSTITCH BERTA-Modellen**  
Convient pour types BERTA

Spezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKOFFER-4
B/L/H   L/L/H	675/675/250 mm

### METALLKOFFER MODUL 2 COFFRET MÉTALLIQUE TYPE 2



- **Stabil und langlebig**  
Durable et solide
- **Schützt ihr Gerät optimal**  
Une protection optimale pour votre appareil
- **Passend für verschiedene mittlere Geräte**  
Convient à divers appareils medium

Spezifikationen  
Spécifications

**BOSTITCH**

Art.-Nr.   Référence	SBKOFFER-2
B/L/H   L/L/H	510/370/150 mm

### MIDGET OELER 1/4", KLEIN LUBRIFICATEUR «MIDGET» 1/4", PETIT



- **Perfekt passend zu BOSTITCH Luftdruckgeräten**  
Parfait pour cloueuse et agrafeuse pneumatique des BOSTITCH
- **1/4" Aussengewinde**  
1/4" filetage mâle
- **Verstellbar | Réglable**

Spezifikationen  
Spécifications

**BOSTITCH**

Art.-Nr.   Référence	89405
B/L/H   L/L/H	—

### METALLKOFFER MODUL 3 COFFRET MÉTALLIQUE TYPE 3



- **Stabil und langlebig**  
Durable et solide
- **Schützt ihr Gerät optimal**  
Une protection optimale pour votre appareil
- **Passt zu verschiedenen mittleren bis grösseren Geräten**  
Convient à divers appareils grande

Spezifikationen  
Spécifications

**BOSTITCH**

Art.-Nr.   Référence	SBKOFFER-3
B/L/H   L/L/H	570/500/160 mm

### MASTER OELER 1/4", GROSS LUBRIFICATEUR «MASTER» 1/4", GRANDE



- **Perfekt passend zu BOSTITCH Luftdruckgeräten**  
Parfait pour cloueuse et agrafeuse pneumatique des BOSTITCH
- **1/4" Aussengewinde**  
1/4" filetage mâle
- **Verstellbar | Réglable**

Spezifikationen  
Spécifications

**BOSTITCH**

Art.-Nr.   Référence	89654-2
B/L/H   L/L/H	—





# DRUCKLUFT-TRANSPORT ACCESSOIRES PNEUMATIQUE

CPACK30 DRUCKLUFT-SCHLAUCHROLLE  
CPACK30 ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ



- Schlauchrolle mit 30 Meter Polyurethanschlauch schwarz
- Enrouleur de tuyau polyuréthane noir, 30 mètre
- Inkl. Nippel und Kupplung incl. Raccord 1/4" et accouplement 1/4"
- Einklappbare Handkurbel Manivelle pliable
- 360° drehbar | Pivotant sur 360°
- Umlaufende Schutzbügel
- Monté dans un cadre métallique robuste

**BOSTITCH**

Spezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBCPACK30
Gewicht   Poids	7.5 kg
B/L/H   L/L/H	280/336/372 mm
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 15 bar / 0 – 217 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	8.5 x 12.5 mm (innen/aussern) 8.5 x 12.5 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu BOSTITCH und allen üblichen Kompressoren Pour compresseurs BOSTITCH et d'autres compresseurs conventionnels

DRUCKLUFT-SCHLAUCH  
TUYAU À AIR COMPRIMÉ



- Druckluft-Polyurethanschlauch blau
- Tuyau à air comprimé polyuréthane bleu
- 10 oder 15 Meter | 10 ou 15 mètre
- Fixfertig mit Nippel und Kupplung konfektioniert
- Confectionné avec raccord et accouplement
- Passend zu BOSTITCH- und allen üblichen Kompressoren
- Pour compresseurs BOSTITCH et d'autres compresseurs conventionnels

**BOSTITCH**

DRUCKLUFT-SCHLAUCHROLLE BST30M  
ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ BST30M



- Schlauchrolle mit 30 Meter Polyurethanschlauch blau
- Enrouleur de tuyau polyuréthane bleu, 30 mètre
- Inkl. Nippel und Kupplung incl. Raccord 1/4" et accouplement 1/4"
- 360° drehbar | Pivotant sur 360°
- Umlaufende Schutzbügel
- Monté dans un cadre métallique robuste
- Schlauch mit Innen-Ø 9.5 mm
- Diamètre intérieur du tuyau de 9.5 mm

Spezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	P046.2400.35
Gewicht   Poids	10 kg
B/L/H   L/L/H	260/325/345 mm
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 15 bar / 0 – 217 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	9.5 x 13 mm (innen/aussern) 9.5 x 13 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu BOSTITCH und allen üblichen Kompressoren Pour compresseurs BOSTITCH et d'autres compresseurs conventionnels

## Druckluft-Schlauch 10MPUR6.5 | Tuyau à air comprimé 10MPUR6.5

Art.-Nr. Référence	Länge (m) Longueur (m)	Arbeitsdruck Pression d'utilisation	Schlauch Ø (innen/aussern) Ø de tuyau (intérieur/extérieur)
P032.40	10 m	0 – 15 bar / 0 – 217 psi	6.5 x 10.0 mm

## Druckluft-Schlauch 15MPUR6.5 | Tuyau à air comprimé 15MPUR6.5

Art.-Nr. Référence	Länge (m) Longueur (m)	Arbeitsdruck Pression d'utilisation	Schlauch Ø (innen/aussern) Ø de tuyau (intérieur/extérieur)
P032.41	15 m	0 – 15 bar / 0 – 217 psi	6.5 x 10.0 mm

## Druckluft-Schlauch 10MPUR8 | Tuyau à air comprimé 10MPUR8

Art.-Nr. Référence	Länge (m) Longueur (m)	Arbeitsdruck Pression d'utilisation	Schlauch Ø (innen/aussern) Ø de tuyau (intérieur/extérieur)
P032.45	10 m	0 – 15 bar / 0 – 217 psi	8.0 x 12.0 mm

## Druckluft-Schlauch 15MPUR8 | Tuyau à air comprimé 15MPUR8

Art.-Nr. Référence	Länge (m) Longueur (m)	Arbeitsdruck Pression d'utilisation	Schlauch Ø (innen/aussern) Ø de tuyau (intérieur/extérieur)
P032.46	15 m	0 – 15 bar / 0 – 217 psi	8.0 x 12.0 mm



# DRUCKLUFT-TRANSPORT ACCESSOIRES PNEUMATIQUE

MAX HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCHROLLE  
MAX ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ

**HIGH PRESSURE**



- Hochdruck-Schlauchrolle mit 30 m Polyurethanschlauch rot
- Enrouleur de tuyau polyuréthane rouge, haute pression, 30 m
- Inkl. Nippel und Kupplung
- Incl. Raccord et accouplement
- Handkurbel | Manivelle
- Umlaufende Schutzbügel
- Monté dans un cadre métallique robuste

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	VBMAXHS-30M
Gewicht   Poids	5.0 kg
B/L/H   L/L/H	265/330/335 mm
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 35 bar / 0 – 507 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	6 x 11.5 mm (innen/ausser) 6 x 11.5 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu Kompressor MAX AKHL1250E «High Pressure» Pour compresseur MAX AKHL1250E «High Pressure»

MAX HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCH  
MAX TUYAU À AIR COMPRIMÉ

**HIGH PRESSURE**



- Hochdruck-Schlauch 5 m Polyurethanschlauch schwarz
- Tuyau à air comprimé polyuréthane, haute pression, noir
- Inkl. Nippel und Kupplung
- Incl. Raccord et accouplement

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	VBMAXHS-5M
Gewicht   Poids	–
B/L/H   L/L/H	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 35 bar / 0 – 507 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	6 x 11.5 mm (innen/ausser) 6 x 11.5 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu Kompressor MAX AKHL1250E «High Pressure» Pour compresseur MAX AKHL1250E «High Pressure»

TJEP HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCHROLLE  
TJEP ENROULEUR DE TUYAU POUR AIR COMPRIMÉ

**HIGH PRESSURE**



- Hochdruck-Schlauchrolle mit 30 m Polyurethanschlauch rot
- Enrouleur de tuyau polyuréthane rouge, haute pression, 30 m
- Inkl. Nippel und Kupplung
- Incl. Raccord et accouplement
- Einklappbare Handkurbel
- Manivelle pliable
- 360° drehbar | Pivotant sur 360°
- Umlaufende Schutzbügel
- Monté dans un cadre métallique robuste

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	TJEPHP-ST30M
Gewicht   Poids	7.1 kg
B/L/H   L/L/H	275/340/370 mm
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 30 bar / 0 – 435 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	6 x 11.5 mm (innen/ausser) 6 x 11.5 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu Kompressor   Pour compresseur: TJEP HP18/150-2S + TJEP HP20/150-2s «High Pressure»

TJEP HOCHDRUCKTECHNIK-SCHLAUCH  
TJEP TUYAU À AIR COMPRIMÉ

**HIGH PRESSURE**



- Hochdruck-Schlauchrolle mit 15 m Polyurethanschlauch rot
- Enrouleur de tuyau polyuréthane rouge, haute pression, 15 m
- Inkl. Nippel und Kupplung
- Confectionné avec raccord et accouplement

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	TJEPHP-ST15M
Gewicht   Poids	–
B/L/H   L/L/H	–
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 30 bar / 0 – 435 psi
Schlauch Ø   Ø de tuyau	6 x 11.5 mm (innen/ausser) 6 x 11.5 mm (intérieur/extérieur)
Bemerkung   Remarque	Passend zu Kompressor   Pour compresseur: TJEP HP18/150-2S + TJEP HP20/150-2s «High Pressure»



## KOMPRESSOREN COMPRESSEURS

### ENTSCHEIDUNGSHILFE | AIDE À LA DÉCISION 76

BOSTITCH	MRC6-E	77
BOSTITCH	RC-10-E	78
BOSTITCH	RC10SQ-E	79
BOSTITCH	PS20-E	80
BOSTITCH	SB-PSV24-2.5-E	81
BOSTITCH	SB-BD2X9-2.5-E	82
BOSTITCH	SFC100B-E	83

### «HIGH PRESSURE»-GERÄTE COMPRESSEURS «HIGH PRESSURE»

MAX	AKHL-1250E	84
TJEP	HP 18/150-2S	85
TJEP	HP 20/150-2S	86

# ENTSCHEIDUNGSHILFE UND FARB LEGENDE

## AIDE À LA DÉCISION

Geräte-Modelle pro  
Grössenkatgorie:  
Modèles d'appareils par  
catégorie

**S** SMALL

BOSTITCH: PN50-E, BT1855-E,  
BT1855SP-E, SB-2IN1,  
M50PINS/50, TU-216-  
2330K-E, 216SJK-E, 21671B-E,  
21671B-LN-E, 21684B-E, 21680B-  
E, 21680B-ALM-E, ??, SX1838-E,  
SB156SL-1-E, JB600

**M** MEDIUM

BOSTITCH: MCN250-E, PN100K,  
RN46K-1-E, N58C-1SP, IC50-2-E,  
IC60-1-E, N58C-1-E, N66-2-E,  
N70CB-1-E, N75C-2-E, FN1664-E,  
FN1664SP-E, N62FNB-E,  
N62FNPS-E, SB-HC50FN, 765Q-1E,  
438S4-1, 650S4-1, 863S4-1, 438S2-1,  
450S2-1, CF15-1-E, SC7, SC760  
TJEP: BC 60,  
HAUBOLD: PN755, PN765, PN775 XII

**L** LARGE

BOSTITCH: F33PTSM-E, F28WW-E,  
F21PL-E, N80CB-1ML-E, N89C-1P-E,  
N400C-1-E, N512C-2-E  
TJEP: GRF 34/100 HP\*, PC 90 HP\*,  
HAUBOLD: PN755 Automatik, PN765  
Automatik, WN 25 XII

**XL** X-LARGE

BOSTITCH: BRT130-E, BRT160-B-E,  
SB130S1-2-E  
TJEP: MF14/150

\* Geräte funktionieren nur mit den High-Pressure Kompressoren von Tjep (Modelle HP 18/150-2S und HP 20/150-2S)

\* Les appareils fonctionnent uniquement avec les compresseurs «High Pressure» de Tjep (modèles 18 HP/150-2S et HP 20/150-2S)

### KOMPRESSOREN-ENTSCHEIDUNGSHILFE COMPRESSEURS – AIDE À LA DÉCISION

Unsere Kompressoren sind nicht nur so konzipiert, dass sie mit unserer umfangreichen Auswahl an pneumatischen Werkzeugen eingesetzt werden können, sondern sie sind zusätzlich noch mit vielen anwenderfreundlichen Funktionen ausgestattet und sind für den Einsatz in Produktionsstätten sowie auf Baustellen geeignet. Um sicher zu gehen, dass Sie den richtigen Kompressor für Ihren Anwendungsbereich auswählen, folgen Sie den einfachen vier Schritten dieser Anleitung.

Pour travailler efficacement avec nos différents outils pneumatiques, nous avons adapté chacun de nos compresseurs à vos besoins spécifiques. Grâce à quelques questions simples vous saurez quel compresseur choisir:

#### ● SCHRITT 1 | ÉTAPE 1

##### Wo wird der Kompressor eingesetzt?

Wird das Gerät primär im Innenbereich, im Außenbereich und/oder auf Baustellen eingesetzt? Beachten Sie dabei bei Ihrer Wahl die technischen Gerätedaten betreffend Geräuschentwicklung, Schutzkäfuge, Gewicht, Fahrbarkeit, etc.

##### Où le compresseur est utilisé?

L'utilisation du compresseur à l'intérieur ou à l'extérieur? Utiliser sur les chantiers de construction? Reportez-vous aux spécifications des compresseurs tels que poids, cuve, CV, niveau sonore, nombre de sorties d'air, etc.

#### ●● SCHRITT 2 | ÉTAPE 2

##### Für welche Tankgröße sollte ich mich entscheiden?

Bitte beachten Sie bei der Wahl der Tankgröße, dass diese nicht das Volumen der durch den Kompressor zur Verfügung gestellten Luft beeinflusst. Vielmehr wird die Laufzeit des Motors beeinflusst, da er zum Befüllen eines größeren Tanks mehr arbeiten muss. Falls Sie vorhaben, mehr als ein Gerät mit dem Kompressor zu betreiben oder Sie die Motorgeräusche möglichst gering halten wollen, so wählen Sie einen größeren Tank. Weiter ist zu beachten, dass die Vorteile eines größeren Tanks zu Lasten einer geringeren Handlichkeit gehen.

##### Combien d'outils devra-t-il faire fonctionner?

Si vous n'avez besoin que d'1 ou 2 outils, vous pouvez choisir un compresseur avec une cuve restreinte. Une cuve de 25 ou 50 litres sera suffisante et le compresseur plus maniable. Si vous devez utiliser plusieurs outils, un compresseur avec une cuve plus importante sera nécessaire. Il sera moins maniable mais se rechargera moins souvent.

#### ●●● SCHRITT 3 | ÉTAPE 3

##### Welche Zusatzfunktionen sind nützlich?

Unsere Kompressoren unterscheiden sich nicht nur in Größe und Leistung, sondern auch in der Ausstattung. Falls Sie Extras wie doppelte Luftauslässe oder ein integriertes Fach für Werkzeug und Befestigungselemente benötigen, vergewissern Sie sich, dass Sie das richtige Modell auswählen.

##### Quels équipements sont nécessaires?

Nos compresseurs peuvent être équipés sur demande de plusieurs sorties permettant l'utilisation de plusieurs outils simultanément.

#### ●●●● SCHRITT 4 | ÉTAPE 4

##### Wie viele Werkzeuge sollen gleichzeitig eingesetzt werden?

Um genau berechnen zu können, wie viele Werk-

zeuge ein einzelner Kompressor gleichzeitig betreiben kann, müssen verschiedenen Faktoren berücksichtigt werden, wie die Härte des Materials, die Art der Befestigungselemente und, was am wichtigsten ist, die Art des benutzten Werkzeugs. Die vorgeschlagene Anzahl der Werkzeuge pro Kompressor dient nur als Richtwert. Sie gilt nur

##### Comment bien choisir?

Il vous faut toujours garder à l'esprit le choix, de la taille de la cuve, de la puissance du moteur, du nombre de m<sup>3</sup>/h nécessaire de votre futur compresseur et ce en fonction de différents facteurs:

- 1) le nombre d'outils utilisés
- 2) le type d'outils utilisés
- 3) la cadence du travail

#### Empfohlene Belastung durch Werkzeuge

Mit jedem Kompressor wird die Anzahl der Werkzeuge einer bestimmten Grösse angegeben, die mit diesem Modell eingesetzt werden können. Jede Farbe steht für eine andere Werkzeuggrösse. Die vorgeschlagene Anzahl der Werkzeuge dient nur als Richtwert. Sie gilt nur für diese Werkzeuggrösse und berücksichtigt nicht den gleichzeitigen Betrieb von Werkzeugen unterschiedlicher Grösse an einem Kompressor.

#### Capacité recommandée selon l'outil utilisé

Un guide accompagne chaque compresseur et mentionne le nombre d'outils d'une taille spécifique qui peuvent être utilisés avec ce modèle. Chaque couleur représente une taille d'outil différente. Le nombre d'outils suggéré est uniquement à titre indicatif. Il s'applique uniquement à la taille de cet outil et ne tient pas compte d'un mélange de différentes tailles d'outils utilisés en même temps.

#### Kompressoren-Sortiment der Arthur Brüндler AG

Auf den folgenden Seiten finden Sie lediglich eine Auswahl an Kompressoren. Unser Sortiment ist praktisch unbegrenzt. Wir können für jeden Anwendungswunsch eine Lösung bieten.

#### Assortiment Compresseurs d'Arthur Brüндler SA

Sur les pages suivantes, vous trouverez uniquement une sélection de compresseurs. Notre gamme est pratiquement illimitée. Nous pouvons offrir une solution pour chaque demande d'application.

# KOMPRESSOREN – KRAFTVOLL, LEICHT UND ROBUST

## COMPRESSEURS – COMPACT ET SOLIDE

### BOSTITCH MRC6-E

**CAGE KOMPRESSOR  
6 L MINI ROLL**

**CAGE COMPRESSEUR  
6 L MINI ROLL**



#### Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils

S

M

#### Pluspunkte Avantages

- 1 **Leicht und kompakt**  
Super léger et compact
- 2 **Werkzeug- und Schlauchfach**  
Support pour outil et tuyau
- 3 **Optimal für Innenausbau**  
Optimal sur chantier ou à l'atelier
- 4 **Schutzkäfig**  
Encadrement de protectio

#### Beschreibung Designation

- Extrem mobiler Kompressor mit hoher Leistung in leichter, kompakter Ausführung
- 6 Liter Tank mit hoher Luftlieferung, ölfreiem Motor und kurzer Füllzeit, startbereit in nur 96 Sekunden!
- Exzellentes Kraft/Gewicht Verhältnis – wiegt nur 10.5 kg, bringt aber genug Luftleistung für 30 Schuss/Minute mit einem Brad-Nagler
- LED ON/OFF Schalter zur Vermeidung von Fehlschüssen
- Integrierter Tragegriff sowie Werkzeug- und Schlauchfach
- Gepolsterte Gummi-Füße. Reduzieren das Wandern des Gerätes
- Cuve 6 litres – moteur sans huile. Rechargement d'air rapide, seulement 96 secondes !
- Grande puissance et très léger : poids 10.5 kg Il enfonce jusqu'à 30 pointes sans tête par minute
- Bouton on/off pour éviter tout déchargement
- Armature de protection conçue d'un seul bloc
- Patins anti-vibre pour un bon maintien sur le sol

#### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKMRC6-E
Tank-Volumen   Cuve	6 l
Gewicht   Poids	10.5 kg
B/L/H   L/L/H	445/360/400 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 8 bar / 0 – 116 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	170 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	75 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 96
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 75
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	1.5/1.5

# KOMPRESSOREN – KRAFTVOLL, LEICHT UND ROBUST

## COMPRESSEURS – COMPACT ET SOLIDE

BOSTITCH RC-10-E

**10 LITER RC  
KOMPRESSOR 230V**

**10 LTR RC  
COMPRESSEUR 230V**



Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



Pluspunkte  
Avantages

- 1 Leichtstart-Motor  
Moteur démarrage aisé
- 2 Rollkäfig  
Encadrement en acier inoxydable
- 3 Gut ausbalanciert und einhändig transportierbar  
Transport. avec une seule main
- 4 Integr. Schlauchaufbewahrung  
Tuyau intégré
- 5 Zwei Luftanschlüsse  
Double sortie d'air

Beschreibung  
Designation

- Der kompakte und gut ausbalancierte Baustellen-Kompressor verfügt über einen Rollkäfig für den Einsatz in stark beanspruchten Bereichen sowie für Langzeitleistung ohne Abstriche bei der Qualität
- 10-Liter-Tank und 2,0 PS Leichtstart-Motor
- Der ölfreie Motor sowie das leicht zugängliche Ablassventil ermöglichen eine einfache Wartung sowie die senkrechte und waagerechte Aufbewahrung
- Rollkäfig aus Stahl schützt von allen Seiten
- Integrierte Schlauchaufbewahrung, Kabelaufwicklung und Werkzeugwa-gengurt für eine komplette 3in1-Lösung
- Doppelte Abgabeanzeige und bedienungs-freundlicher Regler ermöglichen ein einfaches und schnelles Einstellen des korrekten Luftdrucks
- Das gut balancierte Gerät kann leicht mit einer Hand transportiert werden
- Réservoir de 10 litres et moteur de 2 cv à démarrage aisé
- Moteur sans huile et accès facile à la vanne de vidange minimisant l'entre-tien et permettant un rangement vertical autant qu'horizontal
- Encadrement en acier inoxydable pour une protection intégrale sur tous les côtés
- Une solution 3 en 1 grâce au rangement intégré du tuyau, à l'enroulement du fil et à la sangle d'attache au support
- Les jauges de sortie double et le régulateur facile à utiliser permettent de régler facilement et rapidement la bonne pression d'air
- Design équilibré qui permet de porté d'une seule main le compresseur

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKRC-10-E
Tank-Volumen   Cuve	10 l
Gewicht   Poids	18.0 kg
B/L/H   L/L/H	530/575/375 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 10 bar / 0 – 145 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	216 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	82 L/min
Geräuschwerte (dB bei 4 m)	LWA 97
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 75.5
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.0/1.85

# KOMPRESSOREN – KRAFTVOLL, LEICHT UND ROBUST

## COMPRESSEURS – COMPACT ET SOLIDE

BOSTITCH RC10SQ-E

**LEISER 9.4 LITER  
KOMPRESSOR**

**9.4 LITRE  
COMPRESSEUR  
SILENCE**

**NEU  
NOUVEAU**



Für den Betrieb von max. Anzahl  
Geräte

Pour l'opération max. nombre  
d'appareils



Pluspunkte  
Avantages

- 1 Extrem leise  
Extrêmement silencieux
- 2 Bis zu 13,8 BAR Höchstdruck  
Jusqu'à 13,8 BAR pression max.
- 3 Optimal für Innenausbau  
Optimal sur chantier ou à l'atelier
- 4 Rollkäfig  
Encadrement de protection
- 5 Zwei Luftanschlüsse  
Double sortie d'air

Beschreibung  
Designation

- Extrem leiser Kompressor für Innenausbau und Baustelle.
- Ölfreier Motor
- 9,4-Liter-Tank und 1,5 PS Leichtstart-Motor
- Rollkäfig aus Stahl schützt von allen Seiten
- Doppelte Abgabeanzeige und bedienungsfreundlicher Regler
- Kompressor silencieux pour une utilisation sur chantier ou à l'atelier
- Conçu pour des performances maximales avec un niveau sonore réduit, il est complètement intégré dans une protection d'acier pour une utilisation sur les chantiers exigeants ; moteur sans huile, minimisant l'entretien pour une performance durable
- Kompressor silencieux
- Réservoir de 9,4 litres et un moteur de 1,5 CV à démarrage aisé
- Encadrement en acier pour une protection intégrale sur tous les côtés
- Double sortie d'air, jauges et régulateur d'utilisation facile

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKRC10SQ-E
Tank-Volumen   Cuve	9,4 l
Gewicht   Poids	20,4 kg
B/L/H   L/L/H	530/375/575 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 13,8 bar / 0 – 200 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	119 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	82 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 89
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	–
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	1,5/1,5

# KOMPRESSOREN – STARK, FAHRBAR UND ROBUST COMPRESSEURS – EFFICACE, MOBILE ET ROBUSTE

## BOSTITCH PS20-E

**20 LITER PS  
KOMPRESSOR 230V**

**20 LTR PS  
COMPRESSEUR 230V**



### Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



### Pluspunkte Avantages

- 1 Erste Wahl für Baustellen  
Premier choix pour les chantiers
- 2 Kräftiger 2.5 PS-Motor  
Moteur puissant avec 2.5 CV
- 3 Strapazierfähige Reifen  
Pneus tout-terrain très robustes
- 4 Rollkäfig mit Klappgriff  
Encadrement de protection
- 5 Zwei Luftanschlüsse  
Double sortie d'air

### Beschreibung Designation

- Entwickelt für robuste Leistung auf Baustellen und voller Extras, ist die Powerstation die erste Wahl für Baustellen
- Der kräftige 2,5 PS Motor ermöglicht einen Luftfluss von 240 Litern pro Minute, zum Einsatz mehrerer Nagel-Geräte für den Holzrahmenbau
- Zwei Luftausgänge für den einfachen Einsatz mehrerer Werkzeuge
- Doppelte Abgabeanzeige und bedienungsfreundlicher Regler ermöglichen ein einfaches und schnelles Einstellen des korrekten Luftdrucks
- Integrierter Rollkäfig mit Klappgriff für einfachen Transport und Aufbewahrung
- Strapazierfähige Reifen für lange Lebensdauer auf der Baustelle
- Moteur puissant avec une production d'air de 240 litres par minute
- Double sortie d'air pour une utilisation de plusieurs appareils
- Pression d'air de la cuve et sorties d'air clairement visibles
- Encadrement de protection et système intégré de rangement du câble et du tuyau
- Pneus tout-terrain très robustes, idéal pour les chantiers

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKPS20-E
Tank-Volumen   Cuve	20 l
Gewicht   Poids	35.0 kg
B/L/H   L/L/H	640/760/495 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	geschmiert   à huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 10 bar / 0 – 145 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	240 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	138 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 96
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 74.8
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.5/2.3



# KOMPRESSOREN – STARK, FAHRBAR UND ROBUST

## COMPRESSEURS – EFFICACE, MOBILE ET ROBUSTE

### BOSTITCH SB-PSV24-2.5-E

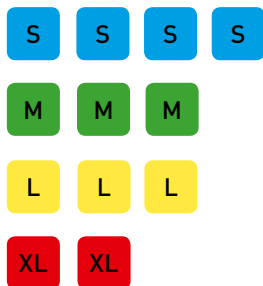
**2.5HP (1450 RPM)  
24L POWER STATION  
KOMPRESSOR**

**2.5HP (1450 RPM)  
24L COMPRESSEUR  
POWER STATION**



#### Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



#### Gerätespezifikationen

Art.-Nr.   Référence	SBKSB-PSV24-2.5-E
Tank-Volumen   Cuve	24 l
Gewicht   Poids	40.0 kg
B/L/H   L/L/H	510/540/750 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	geschmiert   à huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 10 bar / 0 – 145 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	300 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	200 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 95
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 72
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.5/2.5

#### Pluspunkte

Avantages

- 1 **Zweizylinder-V-Motor**  
Moteur V-Twin
- 2 **Niedrige Drehzahl**  
Moteur à bas régime
- 3 **Langlebig und robust**  
Durable et robuste
- 4 **Für mehrere Bediener**  
Pour plus d'opérateurs
- 5 **Zwei Luftausgänge**  
Double sortie d'air

#### Beschreibung

Designation

- **Zweizylinder-V-Motor**
- Diese Ausführung des Powerstation-Kompressors besitzt einen Zweizylinder-V-Motor mit niedriger Drehzahl (1450 UpM), so dass der Kompressor mit einer geringeren Umdrehungszahl betrieben und somit eine höhere Strapazierfähigkeit und längere Lebensdauer erreicht wird
- Räder und Gehäuse für hohe Beanspruchung
- Zwei Luftausgänge
- Das perfekte Gerät sowohl für Anwendungen im ersten Bauabschnitt als auch für mehrere Bediener
- Moteur V-Twin
- Cette version du compresseur Powerstation est munie d'un moteur V-Twin à bas régime, ce qui allonge sa durée de vie
- Moteur à bas régime (1450) pour une longue durée de vie Lubrifié à l'huile Roues et formes conçues pour des travaux lourds Double sortie d'air Parfait pour les premières applications de fixation et utilisateurs multiples

# KOMPRESSOREN – STARK, FAHRBAR UND ROBUST

## COMPRESSEURS – EFFICACE, MOBILE ET ROBUSTE

BOSTITCH SB-BD2X9-2.5-E

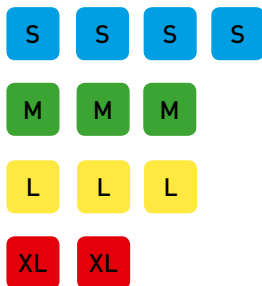
**2.5HP L BULLDOG  
KOMPRESSOR**

**2.5HP L COMPRESSEUR  
BULLDOG**



Für den Betrieb von max. Anzahl  
Geräte

Pour l'opération max. nombre  
d'appareils



Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKSB-BD2X9-2.5E
Tank-Volumen   Cuve	18 l (2 x 9 l)
Gewicht   Poids	49.0 kg
B/L/H   L/L/H	420/560/533 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	geschmiert   à huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 10 bar / 0 – 145 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	300 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	200 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 95
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 72
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.5/2.5

Pluspunkte  
Avantages

- 1 Hochleistungs-Kompressor  
Compresseur top performance
- 2 Niedrige Drehzahl  
Moteur à bas régime
- 3 Langlebig und robust  
Durable et solide
- 4 Für mehrere Bediener  
Pour plus d'opérateurs
- 5 Zwei Luftausgänge  
Double sortie d'air

Beschreibung  
Designation

- Leistungstarker, robuster Kompressor
- Der «Bulldog»-Kompressor wurde für hohe Beanspruchung entwickelt.
- Motor mit niedriger Drehzahl für starke Strapazierfähigkeit bei hoher Leistung mit einer Luftverdrängung von bis zu 300 Litern pro Minute
- Strapazierfähiger Motor mit niedriger Drehzahl (1450 UpM)
- Ölschmierung Reifen und Gehäuse für hohe Beanspruchung
- Zwei Luftausgänge
- Das perfekte Gerät sowohl für Anwendungen im ersten Bauabschnitt als auch für mehrere Bediener
- Compresseur puissant pour travaux lourds Le compresseur «Bulldog» a été conçu pour des travaux lourds
- Le moteur à bas régime permet une longue durée de vie et est également très performant avec un déplacement d'air allant jusqu'à 300lt/min
- Moteur à bas régime (1450) pour une longue durée de vie Lubrifié à l'huile Roues et formes conçues pour des travaux lourds Double sortie d'air Parfait pour les premières applications de fixation et utilisateurs multiples

# KOMPRESSOREN – STARK, FAHRBAR UND ROBUST

## COMPRESSEURS – EFFICACE, MOBILE ET ROBUSTE

### BOSTITCH SFC100B-E

**2.0HP 100L  
KEILRIEMEN-  
KOMPRESSOR**

**2.0HP 100L  
COMPRESSEUR  
À COURROIE**



#### Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



#### Pluspunkte Avantages

- 1 Keilriemen-System  
System de courroie
- 2 100 Liter Tankvolumen  
Capacité du réservoir à 100 litre
- 3 Langlebig und robust  
Durable et robuste
- 4 Zwei Luftausgänge  
Double sortie d'air

#### Beschreibung Designation

- Ölgeschmiert für lange Lebensdauer
- Große 100 Liter Kesselkapazität
- Komplett geschlossenes Keilriemen-System
- Perfekt für größere Anwendungen
- Eingebauter Druckregulator
- Kessel- und Auslassmanometer
- Deux cylindres de compression, bruit du moteur réduit
- Grand réservoir de 100 litres
- Facile à manoeuvrer, roue avant orientable
- Refroidisseur puissant, carter de protection de courroie
- Pression de sortie et de cuve toujours visible

#### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKSFC100B-E
Tank-Volumen   Cuve	100 l
Gewicht   Poids	62.0 kg
B/L/H   L/L/H	440/1000/800 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	geschmiert   à huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 10 bar / 0 – 145 psi
Ansaugleistung   Air aspiré	250 L/min
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	136 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 95
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	LWP 72
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.0/2.0



# KOMPRESSOREN | COMPRESSEURS

## «HIGH PRESSURE»

MAX. BIS 34 BAR BETRIEBSDRUCK | MAX. PRESSION D'UTILISATION JUSQU'À 34 BAR

### MAX AKHL-1250E

**10.2 LITER ÖLFREIER  
HOCHDRUCK-KOMPRESSOR**

**10.2 LITRES, DE  
COMPRESSEUR HAUTE  
PRESSION, SANS HUILE**



Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



Pluspunkte  
Avantages

- 1 Hochdruck-Gerät mit 2 Zylinder  
Compresseur «High Pressure»  
avec 2 cylindre
- 2 4 Anschlüsse (2 x Hochdruck,  
2 x herkömmlich)  
4 sortie d'air (2 x High Pressure  
et 2 x normal)
- 3 Läuft auch in Extremsituationen  
Fonctionne même dans des  
situations extrêmes
- 4 Leistungsstark, leicht und kompakt  
Puissant, léger et compact
- 5 Für alle Nagler sehr gut geeignet  
Parfait pour toutes cloueuse  
et agrafeuse pneumatique

Beschreibung  
Designation

- Dieser Kompressor wurde speziell für den Baustelleneinsatz entwickelt
- Praktisch wartungsfrei, leistungsstark und dennoch besonders leicht und kompakt
- Die elektronische Steuerung bewältigt die auf Baustellen häufig schwankenden Stromverhältnisse
- Der bürstenlose Gleichstrommotor ist leistungsstärker, erheblich leiser und leichter als herkömmliche Motoren
- Der Motor kann durch starke Unterspannungen nicht beschädigt werden, arbeitet auch noch bei extremer Unterspannung bis zu etwa 120 V
- Ce compresseur haute technologie fournit sans faille de l'air comprimé par tous les temps, avec tous types de tensions, quelle que soit la qualité de l'alimentation électrique mise à disposition
- Particulièrement adapté aux utilisations sur chantiers. Il permet d'alimenter des cloueurs 8 bar ou HP 24 bar dans des travaux de couverture (volige, panneaux, lattage, clouage de liteaux, etc.), de clouage de bardage et bien d'autres encore
- Trois modes d'utilisation : normal, performance ou silencieux
- Moteur à courant continu sans charbons ni balais : pas d'usure, sans contacts mécaniques
- Démarrage progressif : pas de surintensité de démarrage
- Pour cloueurs haute pression ou standard «8 bar»

Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	SBKMAXAKHL-1250E
Tank-Volumen   Cuve	10.2 l
Gewicht   Poids	18.8 kg
B/L/H   L/L/H	314/598/368 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 34 bar / 0 – 493 psi
Luftlieferung bei 5 BAR   Prod. d'air 5 Bars	97 L/min
Luftlieferung bei 25 BAR   Prod. d'air 25 Bars	75 L/min
Geräuschkennwerte (dB bei 4 m)	LWA 68
Niveau sonore à 4 mètres (dB)	
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.0/2.0

Passende Hochdruck-Schlauchrolle MAXHS-30M auf Seite 74.

Correspondants avec enrouleur de tuyau polyuréthane, haute pression, Art. MAXHS-30M (page 74).



# KOMPRESSOREN | COMPRESSEURS

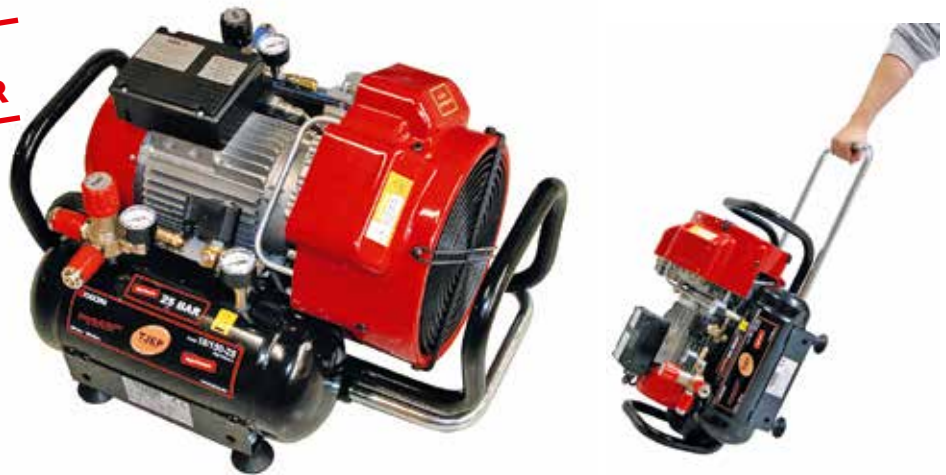
## «HIGH PRESSURE»

MAX. BIS 34 BAR BETRIEBSDRUCK | MAX. PRESSION D'UTILISATION JUSQU'À 34 BAR

### TJEP HP 18/150-2S

**18 LITER ÖLFREIER  
HOCHDRUCK-KOMPRESSOR**

**18 LITRES, DE  
COMPRESSEUR HAUTE  
PRESSION, SANS HUILE**



Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	TJEPHP18/150-2S
Tank-Volumen   Cuve	18 l (2 x 9 l)
Gewicht   Poids	34.0 kg
B/L/H   L/L/H	500/620/400 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 30 bar / 0 – 435 psi
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	150 L/min
Geräuschpegel   Puissance acoustique	72dB
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.2

Pluspunkte  
Avantages

- 1 Hochdruck-Gerät mit 2 Zylinder  
Compresseur «High Pressure»  
avec 2 cylindre
- 2 4 Anschlüsse (2 x Hochdruck,  
2 x herkömmlich)  
4 sortie d'air (2 x High Pressure  
et 2 x normal)
- 3 Leistungsstark und kompakt  
Puissant et compact
- 4 Sicherheitskupplungen  
Couplage de sécurité
- 5 Stabiler ausziehbarer  
Rollkoffer-Griff  
Poignée de transport extensible

Beschreibung  
Designation

- 4 Anschlüsse (2 x Standard + 2 x Hochdruck) für den flexiblen Einsatz
- 4 Sicherheitskupplungen zum Schutz vor hohen Lärmpegeln beim Entfernen des Schlauches
- Stabiler Druck durch große Tankkapazität (2 x 9 liter)
- Zwei-Stufen-Kompression sorgt für eine stabile Leistung über den gesamten Druckbereich hinweg
- Mit Griff und Räder für einfachen Transport
- Ölfreier Kompressor
- 4 connecteurs d'alimentation (2 X pression régulière + 2 X haute pression) pour une haute flexibilité
- 4 embrayages de sécurité protégeant du bruit élevé lors du démontage des tuyaux à air
- Grande capacité du réservoir pour une pression stable (haute et basse pression)
- Compression en deux étapes pour une performance stable à tous les niveaux de pression
- Poignée et roues pour un transport plus facile
- Compresseur sans huile

NEU! Passend zu TJEP GRF 34/100 HP (Seite 10) und TJEP PC 90 HP (Seite 29)  
Passende 30 Meter Schlauchtrommel TJEP HP auf Seite 74.

NOUVEAU! Correspondants avec TJEP GRF 34/100 HP (Page 10) et TJEP PC 90 HP (page 29). Enrouleur de tuyau polyuréthane, haute pression, 30 mètre (page 74).



# KOMPRESSOREN | COMPRESSEURS

## «HIGH PRESSURE»

MAX. BIS 34 BAR BETRIEBSDRUCK | MAX. PRESSION D'UTILISATION JUSQU'À 34 BAR

### TJEP HP 20/150-2S

**20 LITER ÖLFREIER  
HOCHDRUCK-KOMPRESSOR**

**20 LITRES, DE  
COMPRESSEUR HAUTE  
PRESSION, SANS HUILE**



Für den Betrieb von max. Anzahl Geräte

Pour l'opération max. nombre d'appareils



Gerätespezifikationen  
Spécifications

Art.-Nr.   Référence	TJEPHP20/150-2S
Tank-Volumen   Cuve	20 l
Gewicht   Poids	46.0 kg
B/L/H   L/L/H	600/540/830 mm
Pumpen-Typ   Type du compresseur	ölfrei   sans huile
Arbeitsdruck   Pression d'utilisation	0 – 30 bar / 0 – 435 psi
Luftlieferung bei 7 BAR   Prod. d'air 7 Bars	150 L/min
Geräuschpegel   Puissance acoustique	72dB
Spannung   Voltage	230 V
PS (Max./Testwert)   CV	2.2

Pluspunkte  
Avantages

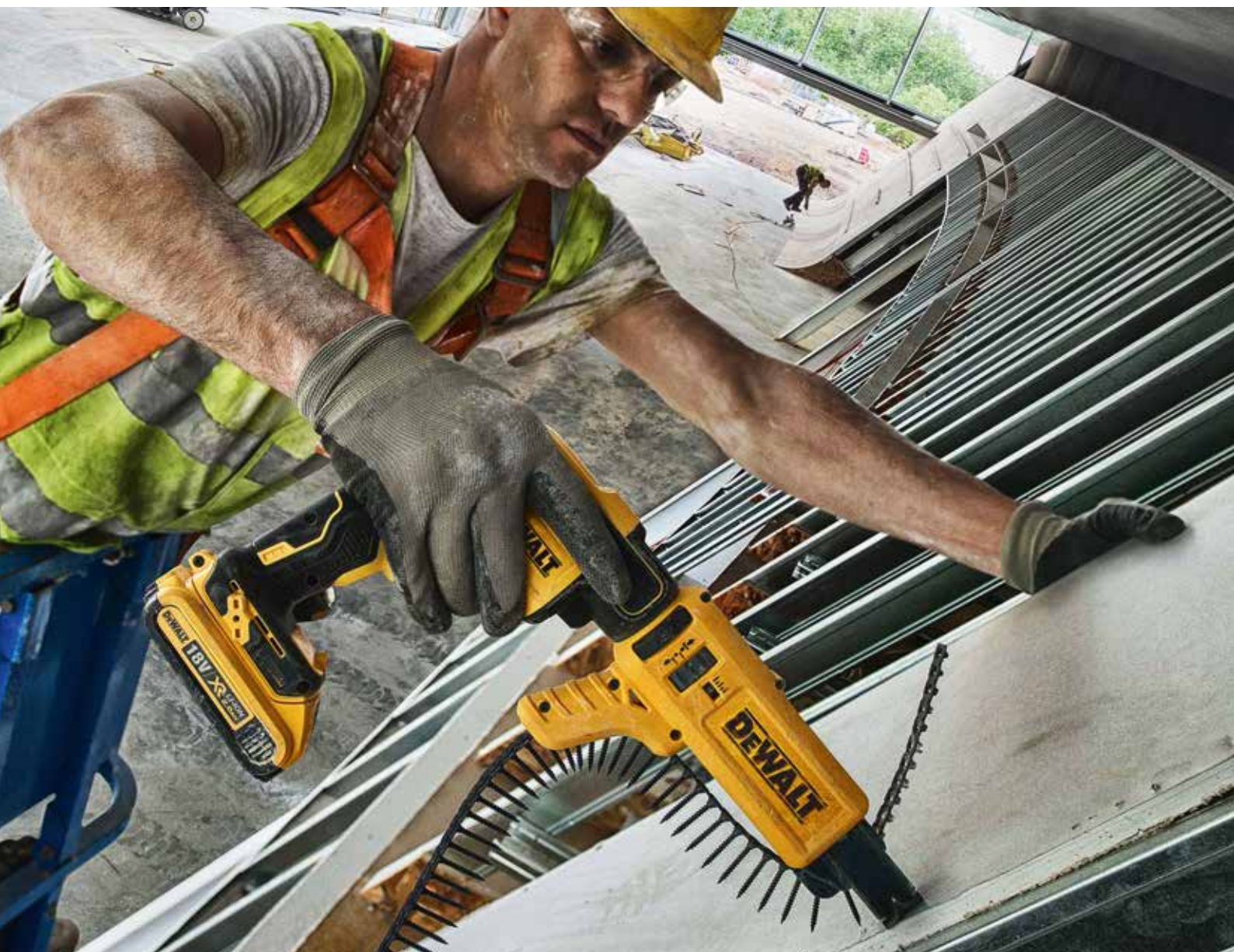
- 1 Hochdruck-Gerät mit 2 Zylinder  
Compresseur «High Pressure» avec 2 cylindre
- 2 4 Anschlüsse (2 x Hochdruck, 2 x herkömmlich)  
4 sortie d'air (2 x High Pressure et 2 x normal)
- 3 Sicherheitskupplungen  
Couplage de sécurité
- 4 Grosse Tankkapazität  
Grande capacité cuve
- 5 Pannensichere Reifen  
Pneu increvable

Beschreibung  
Designation

- 4 Anschlüsse (2 x Standard + 2 x Hochdruck) für den flexiblen Einsatz
- 4 Sicherheitskupplungen zum Schutz vor hohen Lärmpegeln beim Entfernen des Schlauches
- Stabiler Druck durch große Tankkapazität
- Zwei-Stufen-Kompression sorgt für eine stabile Leistung über den gesamten Druckbereich hinweg
- Pannensichere Reifen
- Praktisches Sackkarre-Modell
- Ölfreier Kompressor
- 4 connecteurs d'alimentation (2 X pression régulière + 2 X haute pression) pour une haute flexibilité
- 4 embrayages de sécurité protégeant du bruit élevé lors du démontage des tuyaux d'air
- Grande capacité du réservoir pour une pression stable (haute et basse pression)
- Compression en deux étapes pour une performance stable à tous les niveaux de pression
- Pneu increvable
- Compresseur sans huile

NEU! Passend zu TJEP GRF 34/100 HP (Seite 10) und TJEP PC 90 HP (Seite 29)  
Passende 30 Meter Schlauchtrommel TJEP HP auf Seite 74.

NOUVEAU! Correspondants avec TJEP GRF 34/100 HP (Page 10) et TJEP PC 90 HP (page 29). Enrouleur de tuyau polyuréthane, haute pression, 30 mètre (page 74).



## STREIFEN- UND MAGAZINSCHRAUBER MIT BEFESTIGUNGSELEMENTEN VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU ET EN BANDE

### STREIFEN-TROCKENBAUSCHRAUBER VISSEUSE PLAQUES DE PLÂTRE POUR VIS À BANDE

DEWALT	DCF620 P2K, DCF620 D2K	88
DEWALT	DCF620 D2	89
DEWALT	DCF620I	90
DEWALT	Streifen-Trockenbauschrauben	89
DEWALT	vis à bande	
Zubehör zu DEWALT Schrauber		90
DEWALT accessoires et vis		

### RUNDMAGAZIN-SCHRAUBER VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU

REICH	3352 (MSC51B)	91
REICH	REICH 3338 (MSC80B)	92
Zubehör zu REICH Rundmagazinschrauber		93
REICH accessoires		

# STREIFEN-TROCKENBAUSCHRAUBER

## VISSEUSE PLAQUES DE PLÂTRE POUR VIS À BANDE

DEWALT DCF620P2K



### Befestigungselement Spezifikation Spécification fixations/description



25 – 55 mm  
 Ø 3.5 mm  
 50 Schrauben  
 pro Streifen/Coil  
 50 vis par bande/par  
 rouleau  
 Konstante + scharfe  
 Spitze  
 Pointe constante + forte  
 Trompetenkopf  
 Tête trompette

### Pluspunkte Avantages

- 1 Starker bürstenloser Motor  
Moteur sans charbon
- 2 Schnellbau-Magazinvorsatz  
Avec chargeur
- 3 Leuchtstarke LED  
Lampe LED
- 4 Ergonomisches + robustes Design  
Design durable
- 5 Feststellschalter + Gürtelhalter  
Gâchette verrouillable et clip ceinture

### Beschreibung Description

- 18,0 Volt / 5,0 Ah XR bürstenloser Akku-Trockenbauschrauber für effiziente Trockenbauarbeiten
- Starker bürstenloser Motor liefert maximale Laufzeit
- Das leichte Gewicht und die kompakte Bauweise stellen sicher, dass auch an engen Stellen komfortabel gearbeitet werden kann
- Compatible avec la gamme XR 18V Li-ion
- Moteur sans charbon, puissant et robuste
- Vitesse à vide 4400tr/min pour travailler rapidement
- L'une des visseuses les plus compacte et légère du marché
- Idéale pour travailler dans les espaces étroits

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	DEWALT.DCF620P2K
Akku-Leistung   Perform. de accu	18.0 Volt / 5.0 Ah / XR Li-Ion
Drehmoment   Couple	5 – 30 Nm
Abgabeleistung   Puissance utile	435 Watt
Leerlaufdrehzahl U/min   Vit. à vide tr/min	0 – 4400
Werkzeugaufnahme   Fixation d'outil	1/4" Innensechskant 1/4" six pans creux
Schallleistung   Niveau de pression acoustique	88 dB(A)
Gewicht (inkl. Akku oder Netzkabel) Poids (incl. accu ou cable)	2.1 kg
L/H   L/H	380/250 mm

### Lieferumfang

- 2 x Li-Ion Akkus
- Schnellladegerät
- Magazinvorsatz DCF 6201
- magnetischer Bithalter mit Ph2-Schrauberbit
- Schraubtiefenanschlag
- 135 mm Ph2-Schrauberbit
- T STAK Box II

### Equipment standard

- 2 batteries 18V 5.0 Ah Li-ion
- Chargeur multi-voltage
- Chargeur pour vis à bande DCF6201
- Embout de vissage PR2 spécifique pour vis à bande
- Nez avec butée de profondeur
- Embout de vissage 25mm PR2
- Coffret T STAK

### Ebenfalls erhältlich | Aussi dans l'assortiment

Art.-Nr.   Référence	DEWALT.DCF620D2K
Akku-Leistung   Perform. de accu	XR Li-Ion-Akku 18.0 Volt, 2.0 Ah
Gewicht   Poids	1.88 kg
L/H	380/233 mm

Entspricht sonst dem Artikel DEWALT.DCF620P2K  
 Le reste est identique à l'article DEWALT.DCF620P2K

### Anwendungen Applications





# TROCKENBAUSCHRAUBER VISSEUSE PLAQUES DE PLÂTRE

DEWALT DCF620D2



## Pluspunkte Avantages

- 1 **Starker bürstenloser Motor**  
Moteur sans charbon
- 2 **Leuchtstarke LED**  
Lampe LED
- 3 **Ergonomisches + robustes Design**  
Design durable
- 4 **Feststellschalter + Gürtelhalter**  
Gâchette verrouillable + clip ceinture

## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	DEWALT.DCF620D2
Akku-Leistung   Perform. de accu	18.0 Volt / 2.0 Ah / XR Li-Ion
Drehmoment   Couple	5 – 30 Nm
Abgabeleistung   Puissance utile	436 Watt
Leertlaufdrehzahl U/min   Vit. à vide tr/min	0 – 4400
Werkzeugaufnahme   Fixation d'outil	1/4" Innensechskant 1/4" six pans creux
Schallleistung   Niveau de pression acoustique	88 dB(A)
Gewicht (inkl. Akku oder Netzkabel) Poids (incl. accu ou cable)	1.48 kg
L/H   L/H	262/233 mm

## Anwendungen Applications



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

DEWALT DCF620P2K, DCF620D2K

## Mit Feingewinde für Gipskarton und Metallprofile | Avec filetage fin pour plaque de plâtre et pour profilés métalliques

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
DEWALT.DWF4000250	3.5 x 25	1'000
DEWALT.DWF4000350	3.5 x 35	1'000
DEWALT.DWF4000450	3.5 x 45	1'000
DEWALT.DWF4000550	3.5 x 55	1'000

## Grobgewinde für Holz | Avec filetage grossier pour bois

Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
DEWALT.DWF4100350	3.5 x 35	1'000
DEWALT.DWF4100450	3.5 x 45	1'000
DEWALT.DWF4100550	3.5 x 55	1'000

## Lieferumfang

- 2 x Li-Ion Akkus 18V 2.0 Ah
- Schnellladegerät
- magnetischer Bithalter mit 25mm Ph2-Schrauberbit
- Schraubtiefenanschlag
- T STAK Box II

## Equipment standard

- 2x batteries 2Ah 18V Li-ion
- Chargeur multi-voltage
- Nez avec butée de profondeur
- Embout vissage 25mm PR2
- Coffret T STAK

## Beschichtung Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: magenta;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: red;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé

# ZUBEHÖR ZU STREIFEN-TROCKENBAUSCHRAUBER ACCESSOIRES POUR VISSEUSE PLAQUES DE PLÂTRE

## DEWALT DCF6201



### Pluspunkte Avantages

- 1 **Robustes und langlebiges Design**  
Durable et solide
- 2 **Für jede Baustelle geeignet**  
Idéal pour tout chantier de construction
- 3 **Magazinvorsatz lässt sich am Werkstück drehen**  
Justement de la longueur des vis
- 4 **Mit präzisiertem Schraubentiefenanschlag**  
Réglage de la profondeur

### Beschreibung Designation

- Magazinvorsatz zu Trockenbauschrauber
- Mit Trockenbauschrauber DCF620 und DCF621 kompatibel
- Schnell wechselbarer Magazinvorsatz nimmt die meisten Arten von Schrauben auf
- Magazinvorsatz ist leicht zu öffnen und von Staub zu befreien
- Chargeur pour vis à bande compatible avec Visseuse plaques de plâtre
- Compatible avec les visseuses plaques de plâtre DCF620 DCF621 / 14,4V et 18V
- Accepte la plupart des bandes de vis du marché
- Facilement démontable pour nettoyer la poussière par exemple

### Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	DEWALT.DCF6201
Werkzeugaufnahme   Fixation d'outil	1/4" Innensechskant 1/4" six pans creux
Gewicht   Poids	0.4 kg
L/H   LH	204/125 mm

Lieferumfang	Equipment standard
● Ph2 Trockenbauschrauber-Bit	● DT7205 / embout de visage Ph2

## MAGN. BITHALTER FÜR MAGAZINVORSATZ DCF6201 SUPPORT BIT MAGNÉTIQUE POUR CHARGEUR



### Beschreibung Description

- Einzigartige Passgenauigkeit zu dem DEWALT Trockenbauschrauber
- Hitzebeständiger Stahl für lange Lebensdauer
- Ajustement unique
- acier résistant à la chaleur

### Magnetischer Bithalter für Magazinvorsatz DCF6201 Support Bit magnétique pour chargeur

Modell Modèle	Art.-Nr. Référence	Lieferumfang/Stk. Equipment standard/pcs.
DT7520	DEWALT.DT7520	1

## TROCKENBAUSCHRAUBER-BIT BIT POUR VISSEUSE PLAQUES DE PLÂTRE



### Beschreibung Designation

- 153 mm Trockenbauschrauber-Bit PR2 (wie PH2)
- Einzigartige Passgenauigkeit zu dem DEWALT Magazinvorsatz DCF6201
- Hitzebeständiger Stahl für Härte und lange Lebensdauer
- Bit PR2 à 153 mm pour Visseuse plaques de plâtre
- Ajustement unique
- Acier résistant à la chaleur

### Trockenbauschrauber-BIT | Bit pour Visseuse plaques de plâtre

Modell Modèle	Art.-Nr. Référence	Lieferumfang/Stk. Equipment standard/pcs.
DT7205	DEWALT.DT7205	1
DT7206	DEWALT.DT7206	5
DT7207	DEWALT.DT7207	2



# RUNDMAGAZINSCHRAUBER

## VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU

REICH 3352 (MSC51B)



### Befestigungselement Spezifikation Spécification fixations/description



25 – 50 mm  
Ø 3.5 – 4.2 mm  
bis 167 Schrauben  
pro Streifen/Coil  
jusqu'à 167 vis par  
bande/par rouleau

### Pluspunkte Avantages

- 1 Breites Schraubensortiment  
Grande d'assortiment vis  
en rouleau
  - 2 Handlich und ergonomisch  
ausgewogen  
Pratique et ergonomique
  - 3 Tiefeneinstellung  
Réglage de la profondeur
  - 4 Starker Motor  
Moteur puissant
- Auch als Akkugerät erhältlich  
Modell MSC50A  
Version avec accu disponible  
modèle MSC50A

### Beschreibung Description

- Bestehend aus separat erhältlichem Schraubervorsatz 3341 und Antriebsmaschine 2796
  - Schnelles und rationelles Verarbeiten von magazinierten Coilschrauben
  - Exaktes tiefengenaues Einschrauben durch die Klauenkupplung
  - Starker Motor mit großer Leistungsreserve
- Compose de chargeur 3341 et visseuse électrique 2796
  - Le traitement rapide et efficace pour vis en rouleau
  - Réglable exacte de la profondeur de vissage
  - Moteur puissant avec une grande réserve de capacité

### Anwendungen Applications



### Gerätespezifikationen Specifications du cloueur

Art.-Nr.   Référence	V048.3352
Akku-Leistung   Perform. de accu	–
Netzkabellänge   Long. de câble électrique	4 m
Drehmoment   Couple	–
Aufnahmeleistung   Puissance absorbée	750 Watt
Abgabeleistung   Puissance utile	380 Watt
Leerlaufdrehzahl U/min   Vit. à vide tr/min	0 – 2850
Werkzeugaufnahme   Fixation d'outil	M5 IG   M5 filetage femelle
Schallleistung   Niveau de pression acoustique	83 dB(A)
Gewicht (inkl. Akku oder Netzkabel) Poids (incl. accu ou cable)	2.2 kg
Schraubervorsatz-/Antriebsmaschinen-Modell Modèle de chargeur / modèle de visseuse	3341/2796
B/L/H   L/L/H	170/420/230 mm

### Lieferumfang

- 1 x Bit TX 20, M5
- 1 x Bit Phillips Gr. 2, M5
- 1 x Sechskantschraubendreher, 4
- 1 x Sechskantschraubendreher, 5
- 2 x Sonderschlüssel für Bit
- Transportkoffer

### Equipment standard

- 1 x Bit TX 20, M5
- 1 x Bit Phillips Gr. 2, M5
- 1 x Tournevis six pans, 4
- 1 x Tournevis six pans, 5
- 2 x clé spéciale pour Bit
- Coffret



# RUNDMAGAZINSCHRAUBER VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU

REICH 3338 (MSC80B)



## Befestigungselement Spezifikation Spécification fixations/description



40 – 80 mm  
Ø 4.5 – 5.0 mm  
bis 125 Schrauben  
pro Streifen/Coil  
jusqu'à 125 vis par  
bande/par rouleau

## Gerätespezifikationen Spécifications

Art.-Nr.   Référence	V048.3338
Aufnahmeleistung   Puissance absorbée	750 Watt
Abgabeleistung   Puissance utile	380 Watt
Leerlaufdrehzahl U/min   Vit. à vide tr/min	0 – 2850
Werkzeugaufnahme   Fixation d'outil	M6 IG   M6 filetag femelle
Schalleistung   Niveau de pression acoustique	83 dB(A)
Gewicht (inkl. Akku oder Netzkabel) Poids (incl. accu ou cable)	2.9 kg
Schraubervorsatz-/Antriebsmaschinen-Modell Modèle de chargeur / modèle de visseuse	3343/2796
B/L/H   L/L/H	195/530/230 mm

## Anwendungen Applications



## Pluspunkte Avantages

- 1 Breites Schraubensortiment  
Grande d'assortiment vis en rouleau
- 2 Handlich und ergonomisch ausgewogen  
Pratique et ergonomique
- 3 Tiefeneinstellung  
Réglage de la profondeur
- 4 Starker Motor  
Moteur puissant
- 5 Auch als Akkugerät erhältlich  
Modell MSC80A  
Version avec accu disponible  
modèle MSC80A

## Beschreibung Designation

- Bestehend aus separat erhältlichem Schraubervorsatz 3343 und Antriebsmaschine 2796
- Schnelles und rationelles Verarbeiten von magazinierten Coilschrauben
- Exaktes tiefengenaueres Einschrauben durch die Klauenkupplung
- Starker Motor mit großer Leistungsreserve
- Mit Verlängerung Art. S048.3300 ideal zum Verschrauben großflächiger Bodenbeläge
- Compose de chargeur 3343 et visseuse électrique 2796
- Le traitement rapide et efficace pour vis en rouleau
- Réglable exacte de la profondeur de vissage
- Moteur puissant avec une grande réserve de capacité
- Avec Référence S048.3300 idéal pour revêtements de sol



## Lieferumfang

- 1 x Bit TX 20, M6
- 1 x Bit TX 25, M6
- 1 x Bit Pozidrive Gr. 2, M6
- 1 x Sechskantschraubendreher, 4
- 2 x Sonderschlüssel für Bit
- Transportkoffer

## Equipement standard

- 1 x Bit TX 20, M6
- 1 x Bit TX 25, M6
- 1 x Bit Pozidrive Gr. 2, M6
- 1 x Tournevis six pans, 4
- 2 x Clé spéciale pour Bit
- Coffret



# RUNDMAGAZINSCHRAUBER VISSEUSE POUR VIS EN ROULEAU

## Werkzeugdorn für Schraubervorsatz | Porte embout pour chargeur

		Passt zu   Compatible avec			
Beschreibung / Länge Designation / Longueur	Art.-Nr. Référence	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3341	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3343	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3352	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3338
M5 / 125 mm	69.9667	•		•	
M6 / 180 mm	64.1685		•		•

## Bits | Bits



		Passt zu   Compatible avec			
Beschreibung / Länge Designation / Longueur	Art.-Nr. Référence	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3341	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3343	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3352	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3338
Philips 2 / M5	S048.8010	•		•	
Pozidrive 2 / M5	S048.8110	•		•	
Torx 15 / M5	S048.8310	•		•	
Torx 20 / M5	S048.8410	•		•	
Torx 20 / M6	S048.8610		•		•
Torx 25 / M6	S048.8710		•		•



## Umrüstsatz zu Reich 3338 | Kit de conversion pour 3338

Für Schrauben 3.5 – 4.2 mm | Pour vis 3.5 – 4.2 mm

		Passt zu   Compatible avec			
Beschreibung / Länge Designation / Longueur	Art.-Nr. Référence	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3341	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3343	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3352	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3338
-	S048.731714		•		•



## Sonderschlüssel für Bitwechsel | Clé spéciale pour le changement de bit

		Passt zu   Compatible avec			
Beschreibung / Länge Designation / Longueur	Art.-Nr. Référence	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3341	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3343	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3352	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3338
-	69.9527	•	•	•	•



## Verlängerung für sämtliche Rundmagazinschrauber | Rallonge pour toute les visseuses Reich

Mit der Verlängerung können grossflächige Bodenbeläge in bequemer Haltung verschraubt werden. Passend zu allen Reich-Rundmagazinschrauber 3352/3362/3338/etc.

Avec la rallonge, l'opérateur a la possibilité de fixer des revêtements de sol de grande surface, dans une position confortable. Compatible avec visseuse pour vis en rouleau Reich 3352/3362/3338/etc.

		Passt zu   Compatible avec			
Beschreibung / Länge Designation / Longueur	Art.-Nr. Référence	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3341	Schraubervorsatz Chargeur Reich 3343	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3352	Rundmagazinschrauber Visseuse pour vis en rouleau Reich 3338
-	S048.3300	•	•	•	•



# COIL-SCHRAUBEN VIS EN ROULEAU



Befestigungselement passt zu  
Outils compatibles

REICH

Rundmagazinschrauber

Visseuse pour vis en rouleau

Spanplatten-Schrauben, Kunststoffgebunden, TX20  
Vis pour aggloméré, en bande plastifiées, TX 20

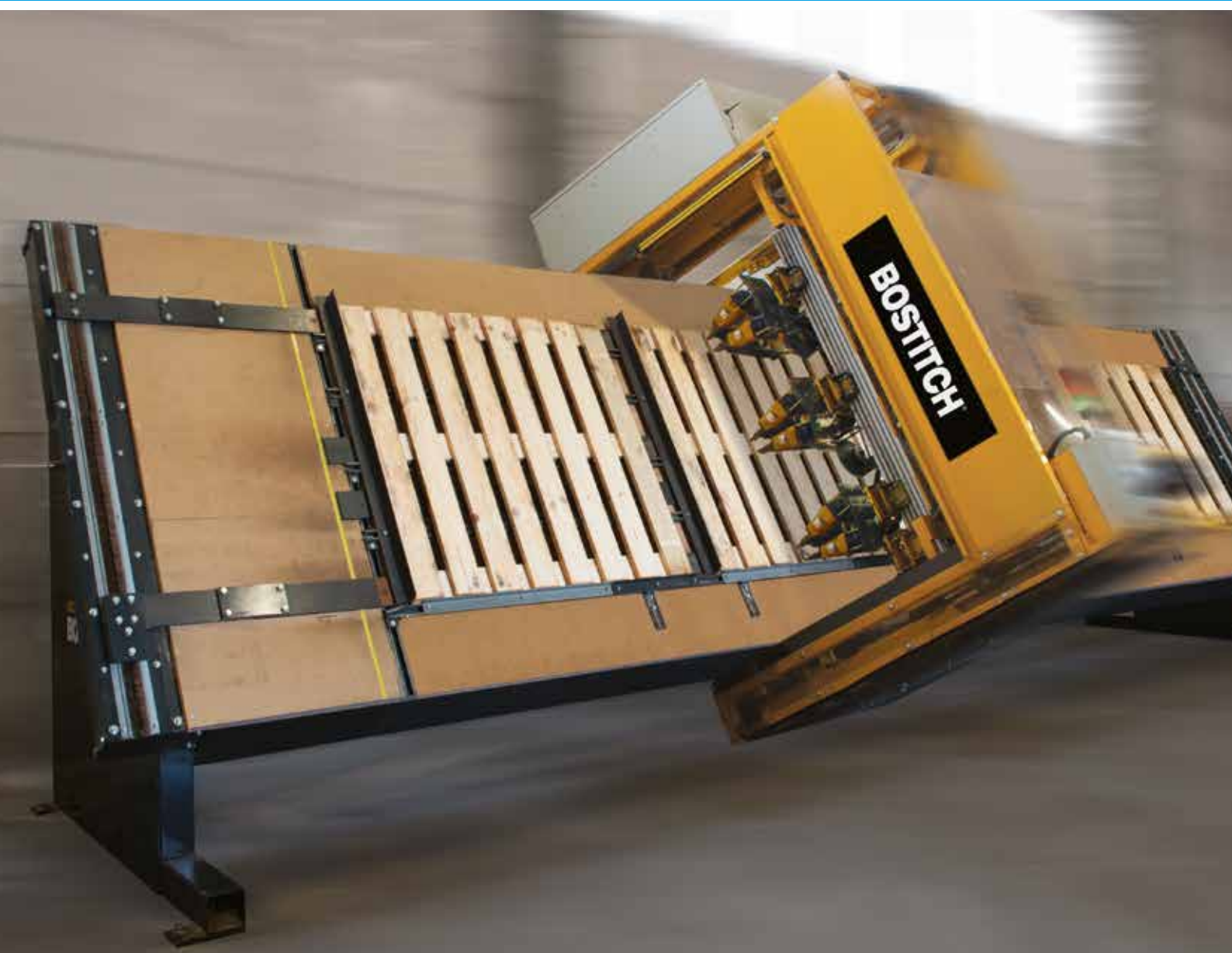
Art.-Nr. Référence	Abmessung in mm (Ø x L) Ø x Longueur	Inhalt/Karton Quantité par boîte
V048.80010	4.0 x 25	1'500
V048.80025R	4.0 x 30	1'500
V048.80030	4.0 x 35	1'500
V048.80040	4.0 x 40	800
V048.80060	4.0 x 45	800
V048.80065	4.0 x 50	800
V048.80070	4.5 x 50	500
V048.80080	4.5 x 55	500
V048.80090	5.0 x 60	500
V048.80100	5.0 x 65	500
V048.80110	5.0 x 70	500
V048.80120	5.0 x 80	500
V048.80390	4.0 x 35	1'000
V048.80400	4.0 x 45	1'000
V048.80410	4.5 x 55	500
V048.80250	3.9 x 55	1'000

In weiteren Abmessungen/Ausführungen lieferbar  
D'autres variantes disponibles

Beschichtung  
Revêtement

<span style="color: blue;">■</span> blank   blanc	<span style="color: yellow;">■</span> Edelstahl   acier inoxydable
<span style="color: red;">■</span> Aluminium   aluminium	<span style="color: orange;">■</span> feuerverzinkt   galvanisée à chaud
<span style="color: grey;">■</span> phosphatiert   phosphatées	<span style="color: green;">■</span> verzinkt   galvanisé





## WEITERE PRODUKTE PLUS DE PRODUITS

**KARTONVERSCHLUSSGERÄTE UND  
PASSENDE HEFTKLAMMERN**

96

OUTILS POUR FERMETURE DE  
CARTONS ET EMBALLAGE

**AUTOMATEN UND ROBOTIK VON BOSTITCH**

97

BOSTITCH AUTOMATIQUES ET ROBOTS

**SIHGA-BEFESTIGUNGSTECHNIK**

98

SIHGA TECHNIQUE DE FIXATION

**... UND NOCH MEHR**

99

... ET DE PLUS

# WEITERE PRODUKTE AUS UNSEREM SORTIMENT PLUS DE PRODUITS

- BREITES UND TIEFES SORTIMENT
- PNEUMATIK- UND AKKU-GERÄTE
- KLAMMERN FÜR ALLE ANWENDUNGEN
- VIELES AB LAGER LIEFERBAR
- LARGE ASSORTIMENT
- OUTILS PNEUMATIQUES ET ACCU
- AGRAFES POUR TOUTES LES APPLICATIONS
- BEAUCOUP EN STOCK





## WEITERE PRODUKTE AUS UNSEREM SORTIMENT PLUS DE PRODUITS



- WELTWEIT ZUFRIEDENE KUNDEN
- KONZEPTION, HERSTELLUNG UND MONTAGE
- INDIVIDUELLE ANLAGEN GEMÄSS KUNDENBEDÜRFNISSEN
- PRODUKTIVITÄTSSTEIGERUNG

- CLIENTS SATISFAITS À TRAVERS LE MONDE
- CONCEPTION, FABRICATION ET INSTALLATION
- EQUIPEMENT INDIVIDUEL SELON LES BESOINS DU CLIENT
- RESPONSABLE POUR AUGMENTER LA PRODUCTIVITÉ



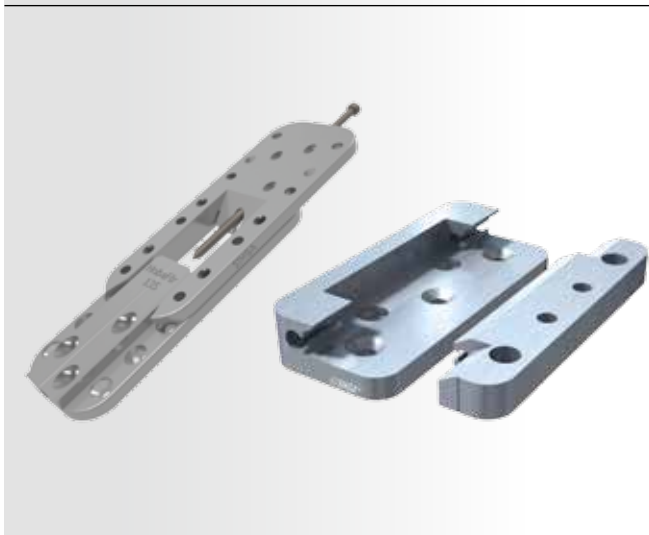
## SIHGA

Der grösste Spezialist für Befestigungstechnik im Holzbau

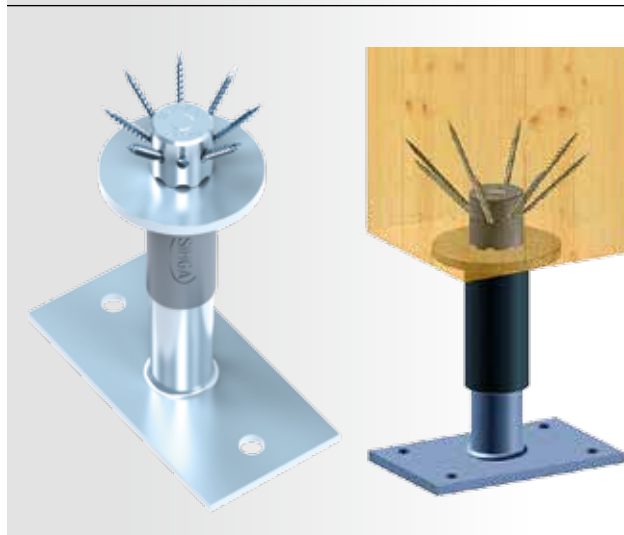
Le grand spécialiste de la fixation de la technologie du bois



### SIHGA HOBAFIX



### SIHGA IDEFIX



### SIHGA JUSTFIX



### SIHGA PICK



- STARKE PRODUKTE - MADE IN AUSTRIA
- VIELE INNOVATIONEN
- AB LAGER CH LIEFERBAR

- PRODUITS SOLIDES – FABRIQUÉ EN AUTRICHE
- INNOVATIONS
- DISPONIBLE EN STOCK CH



## WEITERE PRODUKTE AUS UNSEREM SORTIMENT PLUS DE PRODUITS

**MEZGER-HEFTSYSTEME**  
AGRAFEUSE EMBALLAGE DE MEZGER

**MG<sup>®</sup> MEZGER**  
Heftsystem

**NÖGEL-SCHRAUBEN – DIE GUTE  
VERBINDUNG**  
VIS DE NÖGEL – DES BONNES  
FIXATIONS



**EJOT-BEFESTIGUNGSELEMENTE**  
FIXATIONS EJOT

**EJOT<sup>®</sup>**

**... UND VIELES MEHR!  
FRAGEN SIE UNS AN!**

**... ET BIEN PLUS ENCORE!  
DEMANDEZ-NOUS!**



# WEBSHOP

www.bruendler.ch

Jederzeit per Klick bestellen.      Commande possible à tout moment.



- **Geräte** mit Druckluft / Gaspatronen / Akku von weltweit führenden Herstellern: BOSTITCH, Haubold u.a.
- Leistungsfähige **Montagekompressoren** mit Zubehör
- Nahezu alle **Befestigungselemente** (Nägel, Klammern, Stifte, Schrauben) ab schweizweit grösstem Lager in Ebikon verfügbar
- **Appareils** pneumatiques / à gaz / à batterie des plus grands fabricants du monde BOSTITCH, Haubold etc.
- Des **compresseurs puissants** et accessoires
- Presque tout matériel de consommation (clous, agrafes, pointes, vis) en stock à Ebikon



## ZUSATZLEISTUNGEN UND AGB PRESTATIONS SUPPLÉMENTAIRES ET CGV

**REPARATUR- UND LEIHGERÄTE-SERVICE** 102  
SERVICE DE RÉPARATION, REMPLACEMENT  
ET PRÊT D'APPAREILS

---

**LAGER- UND LIEFERBEREITSCHAFT** 102  
DÉLAI DE LIVRAISON

---

**AGB – BEREICH BEFESTIGUNGSTECHNIK** 103  
CGV – TECHNIQUE DE FIXATION

---



# ZUSATZLEISTUNGEN UND AGB

## PRESTATIONS SUPPLÉMENTAIRES ET CGV

### REPARATUR- UND LEIHGERÄTE-SERVICE SERVICE DE RÉPARATION, REPLACEMENT ET PRÊT D'APPAREILS

- **Ersatz- oder Leihgeräte bei Gerätedefekt**  
Replacement d'appareils en cas de défaut ou de remplacement
- **Umtauschmöglichkeit innert 14 Tagen bei Unzufriedenheit**  
Remplacement gratuit sous 14 Jours en cas de non-satisfaction
- **48 Stunden Reparatur-Schnellservice**  
Service de réparation rapide: sous 48 h après réception de la notification
- **Riesiges und leistungsfähiges Ersatzteil- und Leihgerätelager**  
Un très grand stock de d'appareils pour louer et de pièces de rechange
- **3 Jahre Langzeit-Garantie bei Nagel- und Klammergeräten von Bostitch**  
3 ans de garantie de longue durée sur les appareils Bostitch (agrafeuses et cloueurs)



Reparaturen durch Profis.  
Des réparations faites par des professionnels.



### LAGER- UND LIEFERBEREITSCHAFT DÉLAI DE LIVRAISON

- **Lieferung per Post, Paketdienst oder per Camion**  
Nous livrons par poste, coursier ou par camion
- **Sehr grosses und leistungsfähiges Geräte und Befestigungselemente-Lager**  
Un très grand stock de moyens de fixation
- **Artikel welche nicht an Lager sind, werden dem Besteller mitgeteilt.**  
Les articles que nous n'avons pas en stock seront communiqués au client
- **Lieferung am Folgetag bei Bestellungseingang vor 15.30 Uhr**  
Lors de la commande avant 15h30, livraison le lendemain



Umfangreiches Lager an Nägel, Klammern von Bostitch und andern Fabrikaten.

Vaste stock de clous, agrafes de Bostitch et d'autres marques.

**Vorführ- und Instruktions-Center in Ebikon.  
Testen Sie Geräte!**

Centre d'instructions à Ebikon avec tout les agrafeuses et Clouers

# ZUSATZLEISTUNGEN UND AGB

## PRESTATIONS SUPPLÉMENTAIRES ET CGV

### AGB – Bereich Befestigungstechnik

Allgemeine Geschäfts- und Lieferbedingungen (AGB) der Arthur Bründler AG, Bereich «Befestigungstechnik»

#### 1. Gültigkeit

Diese AGB ist Bestandteil des Kaufvertrages und gilt für alle Lieferungen. Anderweitige schriftliche Vereinbarungen gehen vor. Diese AGB gilt ab September 2016.

#### 2. Angebote

Schriftliche Angebote haben 30 Tage Gültigkeit, wenn nichts Anderes vermerkt ist. Auftragsbestätigungen gelten als verbindliche Bestellung. Angebote gelten bei nachfolgender Bestellung nur mit der angefragten oder bestätigten Menge. Zwischenverkauf bleibt vorbehalten.

#### 3. Preise / Zahlungskonditionen

Die angegebenen Preise sind Listenpreise exkl. MwSt. Bei Verbrauchsmaterial gelten Preise per Karton oder per 1'000 Stück.

Unsere Preise sind grundsätzlich freibleibend und gelten bei mündlicher oder schriftlicher Angabe während 14 Tagen. Die Preise verstehen sich ohne Mehrwertsteuer. Unsere MwSt-Registrierungsnummer: CHE-101.279.940

Zahlungskonditionen: 30 Tage netto. Bei Zahlungsverzug werden Mahnkosten nach 2. Mahnung in Rechnung gestellt.

#### 4. Eigentumsvorbehalt

Wir behalten uns das Eigentum an den gelieferten Waren bis zur vollständigen Bezahlung, gleich aus welchem Rechtsgrund, vor. Der Verkäufer kann den Eigentumsvorbehalt ohne Mitwirkung des Käufers und auf dessen Kosten beim zuständige Eigentumsvorbehaltsregister eintragen lassen.

#### 5. Lieferfristen

In der Regel liefern wir ab Lager Ebikon per Post / Paketdienst oder per Camion. Über Artikel, die wir nicht an Lager führen, wird der Besteller informiert. Normalerweise werden Artikel am Bestelltage ausgeliefert, sofern die Bestellung vor 15.30 Uhr erfolgt. Auslieferungen durch Ausendienstmitarbeiter können zum Posttarif verrechnet werden. Schadenersatzansprüche wegen verspäteter Lieferung werden nicht anerkannt.

Bestellungen auf Abruf sind innert 6 Monaten seit Vertragsabschluss abzunehmen. Danach befindet sich der Käufer im Gläubigerverzug und schuldet eine Lagergebühr von 4% des Lagerwertes.

#### 6. Portokosten

Postpakete: ab CHF 21.- Versand- und Verpackungskosten, je nach Gewicht und Aufwand/Paletten-Sendungen: nach ASTAG-Konditionen.

Franko-Lieferung ab einem Rechnungsbetrag «Ware» netto von CHF 1'200.- netto exkl. MwSt.

#### 7. Garantie / Gewährleistung

Für neue Geräte mit festgestellten Material- oder Konstruktionsfehlern leisten wir während 12 Monaten nach Lieferung kostenlose Garantieleistungen oder Ersatz. Auf Leihgeräten besteht keine Garantie. Auf geprüfte Occasionen gelten 3 Monate.

Fehlerhaftes Verbrauchsmaterial wird während 3 Monaten nach Lieferung kostenlos ausgetauscht. Anderweitige Schadenersatzansprüche werden nicht anerkannt.

Ausgeschlossen von der Mängelhaftung sind alle einer natürlichen Abnutzung unterworfenen Teile, weiter die Folgen übermässiger Beanspruchung, unsachgemässer Behandlung, Nichtbeachten der Betriebs- und Gebrauchsanleitungen oder ungeeigneter Befestigungselemente. Werden vom Besteller oder von Dritten irgendwelche Eingriffe an dem Gegenstand vorgenommen, entfällt jede Gewährleistung.

Mängelrügen sind innerhalb von 10 Tagen nach Erhalt der Sendung mit Begründung schriftlich oder per E-Mail anzubringen.

#### 8. Reparaturen / Kostenvorschläge

Reparaturen von Befestigungsgeräten werden mehrheitlich innert 3 Arbeitstagen nach Eingang ausgeführt und retourniert. Auf Wunsch werden Leihgeräte, sofern vorhanden, kostenlos zur Verfügung gestellt. Bei Reparaturkosten, die über 1/3 des Neupreises betragen, wird der Kunde benachrichtigt.

Kostenvorschläge werden mit CHF 40.- verrechnet, sofern weder Reparatur noch Gerätekauf erfolgt.

#### 9. Rücksendungen

Lagerartikel können nur in unwandfreiem, verkaufsbereitem Zustand zurückgenommen werden. Die Rücknahme-Frist beträgt nach Lieferung 20 Tage für Geräte, 2 Monate für Verbrauchsmaterial. Diese werden normalerweise mit einem Abschlag gegen Gutschrift angerechnet. Für Retouren, die nicht aufgrund einer Fehllieferung erfolgen, verrechnen wir eine Bearbeitungsgebühr von CHF 50.00 exkl. MwSt.

Artikel, die wir ausser Sortiment (B- & C-Artikel) beschafft haben, werden nicht zurückgenommen.

#### 10. Erfüllungsort / Gerichtsstand

Erfüllungsort und Gerichtsstand ist 6030 Ebikon/LU

09/16

### Conditions générales de vente et de livraison (CG)

d'Arthur Bründler AG, domaine «technique de fixation»

#### 1. Validité

Ces CG font partie intégrante du contrat de vente et sont applicables à toutes les livraisons. Les accords écrits divergents priment sur les CG. Ces CG sont applicables à partir du septembre 2016.

#### 2. Offres

Sauf indication contraire, les offres écrites ont une validité de 30 jours. Les confirmations de commande sont considérées comme des commandes fermes. Dès qu'une commande est passée, les offres ne sont valables qu'avec la quantité demandée ou confirmée. La vente intermédiaire reste réservée.

#### 3. Prix / Conditions de paiement

Les prix indiqués sont des prix de liste hors TVA. Pour les produits consommables, les prix s'entendent par carton ou par 1000 pièces.

Nos prix sont sans engagement et valables pendant 14 jours en cas d'indication orale ou écrite. Les prix s'entendent hors TVA. Notre numéro d'identification TVA est le CHE-101.279.940

Conditions de paiement: net 30 jours. En cas de retard de paiement, les frais de rappel sont facturés après le 2e rappel.

#### 4. Réserve de propriété

Nous nous réservons la propriété des marchandises livrées jusqu'au paiement intégral, pour quelque motif juridique que ce soit. Le vendeur peut faire enregistrer la réserve de propriété au registre des réserves de propriété compétent sans l'intervention de l'acheteur et aux frais de ce dernier.

#### 5. Délais de livraison

En règle générale, nous livrons à partir de l'entrepôt d'Ebikon par la poste / service de colis ou par camion. Le client est informé des articles que nous n'avons pas en stock. Normalement, les articles sont expédiés le jour de la commande, si la commande est passée avant 15h30. Les livraisons par les collaborateurs du service externe peuvent être facturées au tarif de la poste. Les revendications de dommages et intérêts pour livraison tardive ne sont pas acceptées.

Les commandes sur appel doivent être enlevées dans les 6 mois à compter de la conclusion du contrat. Quand ce délai a expiré, l'acheteur est en demeure et est tenu de payer des frais d'entreposage à hauteur de 4 % de la valeur du stock.

#### 6. Frais de port

Colis postaux: frais de port et d'emballage à partir de CHF 21.-, en fonction du poids et du travail occasionné / expédition de palettes: selon les conditions de l'ASTAG.

Livraison franco de port à partir d'un montant de facture «produit» net de CHF 1'200.- net hors TVA.

#### 7. Garantie

Pour les nouveaux appareils auxquels des défauts de matériel ou de construction sont constatés, nous fournissons gratuitement des services de garantie ou un remplacement pendant 12 mois à compter de la livraison. Il n'y a pas de garantie sur les appareils de prêt. Une garantie de 3 mois est accordée sur les occasions vérifiées.

Les produits consommables défectueux sont échangés gratuitement pendant 3 mois à compter de la livraison. D'autres revendications de dommages et intérêts ne sont pas reconnues.

Toutes les pièces soumises à une usure naturelle, les conséquences d'un usage excessif, le traitement non conforme, le non-respect des instructions de fonctionnement et d'utilisation ou les éléments de fixation inappropriés sont exclus de la responsabilité pour défauts. Si le client ou un tiers manipule l'objet de quelque manière que ce soit, toute garantie est exclue.

Les réclamations pour défauts doivent être effectuées par courrier ou par e-mail avec motivation dans les 10 jours à compter de la réception de l'envoi.

#### 8. Réparations / Devis

Les réparations d'appareils de fixation sont en majeure partie effectuées et retournées dans les 3 jours ouvrables à compter de la réception. Sur demande, des appareils de prêt sont gratuitement mis à disposition, si disponibles. Le client est notifié si les frais de réparation dépassent 1/3 de la valeur à neuf.

Les devis sont facturés CHF 40.- s'ils ne sont suivis ni d'une réparation ni de l'achat d'un appareil.

#### 9. Retours

Les articles du stock ne peuvent être repris que s'ils sont dans un état impeccable, prêt à la vente. Le délai de reprise est de 20 jours à compter de la livraison pour les appareils, 2 mois pour les produits consommables. Les retours sont normalement crédités avec une déduction. Pour les retours qui ne sont pas dus à une livraison erronée, nous facturons des frais administratifs de CHF 50.- hors TVA.

Les articles hors stock (articles B & C) ne peuvent pas être repris.

#### 10. Lieu d'exécution / For

Le lieu d'exécution et le for sont fixés à 6030 Ebikon/LU

09/16

MIT DEN PRODUKTEN UND DIENSTLEISTUNGEN VON  
BRÜNDLER SEHEN SIE IMMER GUT AUS.

AVEC LES PRODUITS ET SERVICES DE BRÜNDLER  
VOUS ÊTES TOUJOURS BIEN ÉQUIPÉ.



MASCHINEN – HOLZ  
MACHINES – BOIS



BEFESTIGUNGS – TECHNIK  
TECHNIQUE DE FIXATION

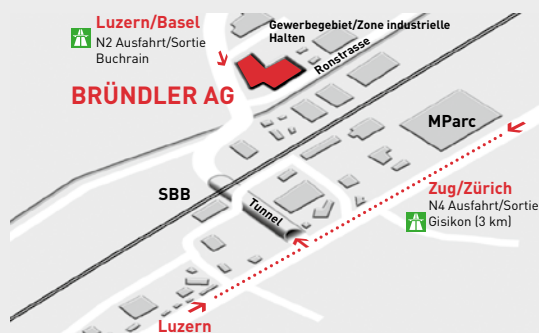


MASCHINEN – METALL  
MACHINES – MÉTAL

BRÜNDLER **QUALITÄTS-SERVICE**  
MIT ÜBER 50'000 ERSATZTEILEN



**SAV DE QUALITÉ BRÜNDLER**  
AVEC PLUS DE 50.000 PIÈCES DE RECHANGE



Arthur Bründler AG  
Ebikon | Luzern  
Tel. 041 445 01 20

[www.bruendler.ch](http://www.bruendler.ch)

**BRÜNDLER**  
ECHT GUT BERATEN.  
COSTAUD EN CONSEIL.